大清光緒十年

# 申報

第四千二百二十二號

十一月十六日

上海零售每張計錢十文 外埠則照遠近酌加寄費 （西歷一千八百八十五年正月初一日禮拜四）



外埠售報處

北京前門外廊房頭條胡同中申昌號又西口外路西集文閣書莊寶○天津紫竹林廣廣東堂字間壁沈竹君○牛莊魚市口大興寶胡同內正和昌信局張君甫○烟臺敬業書院○南京城內夫子廟前右首東牌樓申昌號內徐年慶○武昌撫道街德興雜貨店○漢口江漢關道壽前申昌○九江銓昌祥全昌仁信局齋州府全泰盛信局○安慶三步兩橋正街西齊路北江友馥又小南門內羅春台○揚州府新城內六衙巷劉修子又灣子街協順料貨店巷興隆還房又興隆巷北巷劉承恩三處○江西省城羅春壽乾昌全鎮恆源銓昌祥森昌信局○蘇州閶門城內都亭橋河沿衙無錫店內黃星齋觀館察院塲西申昌號○保定全藝盛信扁

蘇州城中三元坊申昌○嘉興北門城內大街孩兒橋南堍申昌○廈門卅六綸博開醫院○福州南臺復利洋行○寧波江北岸李姓記○溫州府前街廣祥茂○廣東省城西關十八鋪中約屯昌號又雙門底文選鑑○又胡萬昌信局○四川重慶府胡萬昌信局又千斯門大街樂昌土號內炳記○湖南長沙府胡萬昌信局○清江胡萬昌信局○廿嘉省務本京報局○陝西省京滬新報館 其餘外埠皆由各信局及京報房代售

告白列例 第一日每字取錢五文第二日至第七日按日每字取錢三文第八日起按日每字取錢二文半結算字數先以五十字之處爲率多則以十字遞加此啓 凡於新聞及詩古文詞論說等交本館應列錄門抄前者例不取分文粘原稿無論列與不列未能寄回

今日另有附張京報全錄


第二十五號畫報出售

吳清卿每日清晨必於營中箭道燃放手鎗數十響無不一一中靶文武通才爲近今所罕觀劉淵亭一武夫耳因其有志自新力禦外侮朝廷特賞提督銜以示激勸而劉淵亭亦感激涕零誓與諸將奮勉殺賊亦血性男子也兩圖俱編入此二十五號畫報准於十六日出售淞隱漫錄一書除卷一之十圖十說外由十六號畫報附送至此次二十五號畫報止又得十圖十說是爲卷二之終仍附畫報之末按號分送閱者鑒之此布

申報館主人啓

## 論朝鮮黨禍未已

朝鮮之亂所以如此其甚一發而不可收拾者蓋有由來緣近數十年間守舊開化兩黨之人盤踞已深根本並固各執其見各行其是無事則相持不下有事則相傾不休勢均力敵非有大成敗勝負之迹彰明較著於其間兩者固不能卒合爲一也大抵朋黨傾軋之風起於朝士當其自立門戶阿附所私見異已者若有必誅必鋤之意然而正黨往往不敵邪人以邪者得失之心甚重而正者窮達之見渾忘也必至黨事叢脞內亂外釁旋起迭乘然後有發亂反正之權者起而救之天下於是曉然於邪正之分一濟同風太平可望故黨人之禍莫盛於後漢北宋而史書所載自始至終亦不過數十年之釁隱卒至同歸於盡他若兩晉之士夫雅尚清談沿爲風俗明季之儒林各尊其師至東林與閹黨相傾於一時此皆似黨非黨而禍亦甚烈朝鮮之有二黨界乎邪正之間以目下時局言之開化黨人自是通變達權能爲救時之具其爲正人之所聚集可知也但守舊亦不得竟目爲邪朝鮮依附中國如子之於父母歲時職貢不失且嚴邊境巡防之兩無寇盜則其國中不敢有大舉動拘守成法自安小國之體統而已而況國重世祿民鮮叢獄刑法嚴密迴國之入[illegible]是疏於求富食力有餘無敢多謀而偷安之習遂日沿而日甚故通商一事實朝鮮人論之所無益於朝鮮者也自箕子始封四千餘年易姓改物國不得謂不古而風氣純樸每歲除貢舟往來及海濱漁船出洋之外不與他國通商吾治吾閭吾保吾民豈必通商然後足以爲國以是守舊二字未可厚非況爲之謀主又爲朝王之本生父蓋大院君當朝王即位之年尚幼稚名爲輔政無殊居攝十有餘年始退其位彼時日人向不敢即關而國中政事悉從舊規布置上下晏安承平無事今一旦改革信之者以爲是即富強之本不信者以爲是實禍亂之由各逞已意以爭是非守舊黨人遂奉大院君以號召同黨而亂起倉卒頃成一發莫制之勢曩年六月之事設非大院君爲中國兵船載歸其禍正不知如何得已也夫守舊之名目本來無之因有開化一黨而後目不附已者爲守舊黨也朝王親政之後日本再三相誘以爲當今急務可以富國強兵莫如通商通商則莫近於我朝王初亦峻拒之後以相逼不已翻然改變國俗而諸大臣中乃有王后之母家兄弟閔氏贊襄通商之議展轉相約朝臣從違者半而兩黨相持稱名並稱於國中日本既與立約新政漸行而守舊一黨之勢曾不少殺蓋朝地瘠苦風氣未改政務未更民困於淺近之圖非百十年之布置通商局面不能如他國各埠之一二故在守舊黨人聞之以爲日本既來朝鮮而朝之民人並不見有所利益國家則更無論矣自曩年以來中國撥兵駐防凡於外國交涉之事靡不由中國主裁而其國人之或從守舊或從開化不能一致中國之官無可強也兩黨之人以有中國駐兵故此不敢公然相鬥且大院君入都保定請還之使尙未邀允則該黨人實亦失其所恃徐待後來而已至於兩黨之名目從此革除兩黨之形骸由此悉泯則固非敢知也然而今日之亂則又似不由守舊黨之鼓煽而爲開化黨人中有從中從日兩等見解之人勢不相下因而激成事變試觀來信所述情節可知奸相洪英植實先蓄有異謀欲乘中國防軍之不及知覺而串同日兵先入王城將首相尙書等人織行殺戮中國之兵聞變必至即以日兵迎擊乘勢挾朝王出宮在仁川暫駐亦可即乘舟往日本亦可算計已定然後出名請客以稽留陳欽使而使不知所備耳此事若非劉林兵告急防營見洪挾王以走不乘其不意以劫入軍中則此後之事更覺危急而漢城以內豈非爲日人所踞哉吾意守舊黨之俗無論何國但欲來朝通商即視同讐敵此次洪英植獨與日本共謀大事決大計然則非守舊與開化相持之常態矣夫至同爲開化而從日從中其意見歧異如此則朝亂未有已時也亂無已時則黨風愈盛東望三韓能不憂心悄悄哉

**西洋地震**

○倫敦十三日發來電報云日斯巴尼亞國內有三省地方地震殊甚猛烈有城鎮若干處均遭損壞死者約有千人是亦一大災也

**窮兵不已**

○西字報云法人近有在暹羅地方生事者然觀邇來法人東京屢有敗耗臺灣亦未得手又擾及暹羅窮兵黷武而不知止所謂不戢自焚恐亦不足爲暹羅患也

**本利俱清**

○中國向匯豐銀行一千八百七十四年所借一款前已付過七次茲該銀行又登告白於西字報定於昨日起付第八次銀兩是爲末一次自此之後本利俱清矣

**西歷元旦**

○今日爲西歷一千八百八十五年元旦故海關停辦公事一天本埠各銀行則於今明兩日停公至禮拜六一天則自早九點鐘啓門至十一點鐘止以便付銀云

**海客新語**

○客有哂淡水井砍大甲溪脫基隆虎口棄繻南渡宵行晝伏一日夜而出關洋回憶孟嘗君未出函谷關時禍幾不免痛定思痛似慶更生因言昔人謂崖州非人所居今台北之土惡水劣曾不少異氣候無分冬夏每日出則火烈爍人日入則水寒徹骨以此作燠作寒脆弱者即因之構癘是謂瘴瘧初起多瀉泄一似河魚之腹疾久之則非山鞠藭所能奏功土人呵吳楚人爲蠻有貲者往往爲託名海盜者所封其人絲蠶加飛層樓出入皆以肅致防不勝防米麵視內地價倍豬肉每斤二百數十文青菜每斤念餘文雞蛋每枚二十文從前之以工爲食者海關一閉食稽無着不得已悉去而補什伍籍淡水有林紳巨富也前以法人既踞基隆與淡水有唇亡齒寒之勢遂挈室將徙台南行至半途頗有阻得因令先行者且赴而自帶後起之輜重仍回淡水人見林回頓覺安定孫軍門章軍門病後雖未復元然已可親巡營壘土勇一千人前以索餉四散詭未滋事現聞閩省已撥餉十萬發濟並派員齎到廈門不日便可放台故去者復來病者漸起人人皆有固志劉爵帥手下親軍不及千人餘皆各有專屬每當敵氣甚熾爵帥惟以朝廷德

意激厲將士用命上下同心湘淮一氣揮戈臨陣率稍戒可進一尺無却一寸故往往以少勝多刻下整援十倍於曩歲法人將各海口封鎖商旅久不能通雖有猴猻旦夕亦難飛渡基隆街上已有西國人在彼販賣食物法人自將其所泊馬祖澳之五烟囱火船繪圖遍貼街上圖尾滿綴西字大抵無非誇張之語法人又多買土人爲奸細偵我軍動靜故我軍虛實敵人知之而敵人之虛實我反不能瞭如指掌安得以尙方斬馬劍斬彼內奸而懸首基隆下耶

**醉中溺斃**

○本月初三日英國某夾板船上之船主在廈門因赴友人招飲扶醉回船向船首小便忽大風一刮跌落海中遽從白馬素車以去日來西字報登有訪帖言能撈獲屍身謝銀若干劉生劉生其眞害人不淺哉

**廈門走水**

○廈門火警甚稀數年不一見本年自十月上旬後溪仔街篠衣店失愼後至本月初四夜三點鐘時西門外後海乾地方祝融氏忽又稅駕延燒房屋四十餘間時遐道各憲暨廈防廳等文武各員正擬赴萬壽宮朝賀長至令節當卽前往施救得卽撲滅起火之由係某姓晚炊遺火竈前草柴內以致燎原云

**澧帥新政**

○浦上文塾義學由官設所以培植人材也黎文肅嘗創立功課册使學師按月呈閱以察其勤惰意至美法至良也欣後文肅去任董其事者不過奉行故事而已矣健帥下車伊始卽飭令稽查文塾義學各員紳教讀各蒙師奉行勿懈以毋忘文肅之良法

○善後局放錢日期向於初一日卽總放一月先到者得之後到者則以壓欵未到遲遲而待甘苦頗不勻焉健帥酌定新章札局遵行凡銀欵等委員新粮照舊於十五來庫放領錢欵之員弁薪粮雜項於初八日先放半月廿三日再放半月各營弁勇薪粮於初十日廿五日各放半月如駐紮三四百里之遠者於初十日放給一月並飭善後局如欵項匱乏須具領澧憲批撥厘金總局之欵項始能動用不得私下通融以視厘欵隨到隨用統行報銷者其得失爲何如

○武弁月課夏間改鼓洋槍因習練伊始身段鎗法均未苟求有跪而放蹲而放坐而放臥而放者番童的確始一放焉茲已數月仍襲其舊健帥於上月廿七閱視月課頗不懨意乃於榜示前曉諭嗣後身法務須一律縱後一腿立前一腿施放迅速爲妙否雖中不算前四鎗不中後二鎗不准再放如六鎗全中其鎗借之他則相次而減矣似此精益求精將材庶於是乎出

**袁江雜錄**

○初二晨起濃霜似雪滴水成冰汪塘之水凝冱不流而運河水勢亦於是日驟跌三四尺蓋因上游來源業經封閘也

○孫文帥查辦事件已據委員審訪回浦具詞上陳俟清楚後卽束裝回豫藩本任約於初八日啓節

○南河候補人員同知例須引見開官例須驗看始准到工聽委差缺乃有巧於貸條者雖未引見驗看轉呈請先行到工雖不得缺而得差固意中事也澧帥深知其弊札飭徐楊二道凡未引見驗看各員不准仍援舊案呈稱到工從此奔競之風可以稍挽矣

○直隸原設之清江轉運局事務紛繁在需人故於原有勇丁外復添調銘軍副中營馬勇一起來浦填紮局旁或料車舟或警刁斗附近居民亦得藉以安枕

**罪人未得**

○杭垣吳山下之釘鞋巷本藏垢納汚之處也十月杪巷中出一命案凶手無着該地保報官請驗錢邑桂稻村明府當卽帶同刑讞件作人等臨場相驗檢得屍身係被毒身死別無傷痕傳訊四鄰咸謂毆鬥則有之其受傷與致命細情則皆不得而知也及傳屍妻小訊則事甚暗昧語多含混邑尊細視其人覺半老徐娘猶饒風韻知此中定有情節但不得凶手此案必難昭雪爰命該地保承領將尸妻帶回拘禁密飭差役暗中察聽想凶人斷不能逃天網也

**譯員返旆**

○隨使德國二等繙譯官蔭昌精明強幹熟於水師事宜刻因差滿挈其所娶之德女同抵津沽蓋德女旣饒於貲尤長淹博而料理家事井井有條較中國婦女之目光如豆者賢否霄壤之殊洵蔭君之賢內助也蔭君抵津後謁見李傅相大蒙賞識卽咨行總署留津差遣兼辦水師營務云

**都下紀聞**

○喀拉沁阿拉善翁牛特等蒙郡王公到京恭祝 皇太后萬壽上月十三日卯齊赴乾清門前校班呼賀畢賜入寧壽宮觀劇建藩北藏獻頌南山誠一統之宏規萬年之盛典也

○慶郡王等函請駐京各國公使於二十一日未正在總署會飲自二點鐘起至四點鐘止筵閩珍錯霧霈雲屯海外冠裳花團錦簇此爲總署宴客之始

○聞中國向英商所貸之欵現已交付清楚所建鐵路擬先由京西三家店至京一段試辦果著成效再行建造別段說者謂此路若成則運煤自必便捷京城煤價定可減去大半矣

○十六日有左右翼技勇兵五六百名奉提督包封在宜武門內英子胡同粉子胡同二處密拿溥李二人蓋前有人向筆帖式文裕過立借約案由西城奏交刑部二人爲案中要証故派兵密拿而孰知二人已聞風遠遁矣該兵等祇得徒手而回

○前有婦人投中海身死十七日經西城指揮驗視聞此婦居西安門內游懷寺地方身穿藍布棉襖青布半臂棉褲口含手帕似非貧苦人家亦未見有認領之人殊令人疑團莫釋也

○崇文門海巡於十八日在齊化門關廂拿獲偷販私酒之劉小荃鄭氏等七名在各人身內搜出尿泡三五个每人約酒五六十斤當卽鎖拿並私酒解交崇文門稅務司看管聽候訊究懲以販私之罪

○聞神機營札行馬步鎗炮各隊令各查明會齊出防察哈爾張家口綏遠城等地方有無臨陣接仗之處卽刻呈報總理營務處以憑核辦蓋將派隊出防也

○十五日夜半各處鳥鵲亂飛啼聲呀呀或在樹巔或在空際遠近無不聞之是何祥也吉凶焉在

○御前大臣槐公楚克林沁靈柩于十九日出殯安定門外黑市皇槓執事煥然一新沿途各旗營均備路祭見者榮之聞俟明春扶柩回旗安葬云

○十處專操大臣於二十二日在德勝門外校場閱看兩翼前鋒八旗護軍十營抬槍鳥槍練兵合操

○二十日陝西提督雷軍門正綰往謁醇邸並請隨閱神機營操演醇邸允之

○近奉 恩旨所有年屆二十六歲以上之宮女無論現已滿期未滿均著加於二十日放出令各家接領帶回以便擇嫁查此項宮中使女係將內務府包衣三旗各戶之女年過十五以上者挑選進宮例滿十年放出擇配此次不論期限而論年歲咸准出宮實爲曠典怨女三千放出宮唐太宗不得專美於前矣

○二十二日澂貝勒往謁醇邸並請於神機營効力醇邸以軍旅之事未可輕言卻之聞者稱澂貝勒之勇敢而愈服醇邸之老成

○京師之南五十里大營地方於上月初有文安縣某姓主僕二人運糧赴京畢趕空車而回路經該處時已日暮突來馬賊數名某姓素通武藝見賊至上前迎拒終因寡不敵衆被賊將某姓及車夫砍傷在地僕得脫走報官據稱車上載銀五百餘兩被賊搜去迨官役至該處時己天明賊早遠遁幸二人受傷不重可無性命憂也

○聞恭邸現因隆冬已由北山返駕醇邸往謁恭邸與之絮語頻以寶佩衡相國爲念

○廿四日鑲紅旗滿洲衙門傳齊五個甲喇所有孤寡人等當堂按名盤查計此項共有三千六百餘口自晨至暮方行點畢聞其中貧苦者居多

○步營所練技勇兵由神機營派左右翼尉分帶近因時居隆冬防務吃緊除白晝演練外夜則住宿廠中現經左右翼尉擬定每夜查巡何處卽可抽調此項練兵携械前往以察其勤惰如聞調速至者每名獎賞京蚨五百文由翼支領可謂不沒微勞矣

○泉安門內南河沿地方舊有某宗室開設賭局匪因毆斃人命將賭局封閉並將某宗室圈禁近已限滿復理故業念五日晚七點鐘忽有左翼連翼尉面奉堂諭帶領二百餘人潛赴該賭局抄拿及官兵圍住賭局入內搜拏則僅有空房一所杳無人跡官兵只得廢然而返

○京西三家店南地方神機營外造火藥局一座由

夫夏鳩工集料月初始竣此局坐落河東引用永定河水造溝以成水碓可製軍需三面建層樓中設木人能運動一切機器正北樓後設一烟筩爲衆機之總匯高計六丈九尺一經生火則衆樓之機器全行轉動而筩上噴烟哨鳴不已聲聞四五里許醇邸於十九日往視云

通州近聞

○前奉尹憲諭辦理保甲現由廳憲札委主簿郭允中黃金徽直隸州判葛樹棠巡檢何福桂庫大使陳學沺分段會同紳者挨巷清查○年例設冬防局由道憲委員緝捕稽查茲屆冬令道憲札委主簿王仁燮庫大使陳學沺巡檢何景濂專司其事在西大街設局逐夜巡查以靖地方○清查保甲非不嚴密然案猶偶見者蓋皆由城頭缺口進來近日高邑尊登城查閱見塌陷處甚多實非民力所能捐辦現擇緊要缺口東水關一段新城南倉兩段西水關一段會同紳商籌款修補於十月十二日開工現値冬防吃緊之時明協戎通飭五門每晚定更時一律關鎖不准擅開如有緊急事件須至協署稟明方准開放城門魚鑰森嚴暴客不敢窺伺矣○北門外舊有東西二浮橋係用柳木支成而上鋪柴薪灰土者前甘軍馬隊行經斯橋擁擠爭先橋面忽爾塌陷一段卽時修補人馬倖無大傷云○來防當差之河南隘慶鎮標候補千總奎芳任意妄爲經軍憲斥革逐出營外勒令回籍以肅營務○十三至十六等日續到甘軍副前後左右四營及劉總統之練軍散住北關外駝店○十月十九日由天津海防運到洋槍火砲藥彈四百餘箱卸交白馬關帝廟軍械所以備運用○二十一日神機營官兵及駐紮西馬且之甘軍馬步各隊在河東合演槍砲步伍齊整旌旆飛揚善將軍馮軍門親臨閱操午後始畢○二十一日新到豫軍步隊二千名馬隊五百名在城南十[illegible]兵勇亦精鈇強悍無一老弱者○北關外爲屯兵之處倉房寺院客寓米局頗有人多之患神機營椿驥長寓浙江外局祥成二驥長寓江蘇外局稽察營務董軍門干觀察寓小聖廟火器營馬隊官兵在西人和店駐紮一百八十一員名在西興和店駐紮一百四十一員名殿字營官兵在東人和店駐紮一百九十二員名在大興店駐紮一百四十一員名馬步隊官弁戈什哈八十一員在雙和店駐紮各店房租每月每人核給京制錢一百文由營發給店主親領絲毫不扣此次兵勇到防恪守營規秋毫無犯足見軍令嚴明

寶山來簡

○吳子佩明府蒞任後每夜鼇更三下必微服出巡前晚巡至西門外見團丁稍有疏懈次日即出示諭道認眞辦理逢五十之期明府親自校閱概分鷄俸捐給花紅以故闔邑紳民咸頌賢令尹德惠不置云

議易新董

○本埠英工部局每至新年例應議易董事茲各國領事官已會同出示定於華十二月初四五兩日會集定議云

滬北瑣談

○前日小東門內陸家石橋附近有衣冠濟楚之三粵人至水菓攤購物爭論價錢攤主言語不通稍無頂撞三人竟將攤主拉至該處法捕房管門華捕囑其暫待俟捕頭研訊三人竄將華捕推跌捕頭聞知出爲彈壓三人又推捕頭急與他捕擒拿則已逸去兩人祇拘住一人昨晨解歸大自鳴鐘管押今日公堂停訊須於禮拜六解案請訊云○昨午有野鷄馬車一輛中坐一客在法馬路自東至西駛至一枝春茶肆相近中途撞倒一人馬車疾馳而去巡街捕眼見趕上將馬夫拉住詎坐客竟不顧而揚鞭西去巡捕手拉一人不能追趕無奈任其遠颺只將該馬夫拘押而受傷人仍倒臥地上據云已被碾傷腳骨經法捕頭飭送仁濟醫館施治諒禮拜六該馬夫必解案懲責矣○鄭家木橋南境向多露天賭臺近因該處修理街道各賭徒無可駐足乃移至新橋南首事聞于法巡捕頭前夜遂飭中西捕往拿賭徒聞風遠颺中有一人奔至北境英界巡捕追及擒拿扭回南境諒明日當解公堂訊辦矣○專管海洋電綫之愛利輪船近因損壞昨日駛至虹口耶松老船塢修理○虹口老船塢看門支更者本皆雇用甯波人茲聞於西歷一千八百八十五年正月初一日爲始一律改用印度人矣

竊貲而逃

○嘉定東門外顧家村人某甲膝下一女小字阿寶楚楚丰姿初過荔支年紀曾許字陳阿榮爲室女母撫育某姓小孩年僅三歲依婣眠食阿寶年已及笄小家碧玉頗有標梅之感近與縫工某乙有私嚙臂盟心誓同生死其父略有所聞頗加訓責無如女心相契斷不能斬斷情絲前日淸晨父聞小兒在牀啼哭呼女不應披衣起視瞥見牀後粉垣鑿開一竇女已中宵遁去竟同奔月結璘矣急查檢衣物已撤運一空該成衣亦已去如黃鶴甲遂蹤跡至滬四出找尋不知一顆掌中珠能唱宏農得寶否也

元旦停公

○今日爲西歷一千八百八十五年元旦會審公廨循例停訊一日黃太守飭差知照捕房所有案件俟明日解訊云

及時行樂

○今日爲西歷元旦如天氣不甚寒冷西人擬再跑紙爲樂仍自徐家匯後面虹橋跑起至靜安寺馬路爲止云

李代桃僵

○縣中班館所押各犯每晚二鼓時邑尊必飭家丁前往查點昨晚查至馬快班房見共押四犯內有一名呼之不應問其緣故稱我送飯與在押之張老新詎張已脫逃伊等謂張係我友隨卽將我拘押以便抵數但我並未犯事何致受押家丁查明後仍將送飯人暫押稟明邑尊再行定奪聞該逸犯係崇明縣關提之案也

縣訊懸婦案

○粵人黃雪投上海縣訴稱被廣英隆店主之婦毒斃女孩一案昨已詳列報章前晚莫邑尊晚堂訊案時黃夫婦將受毒之男孩抱案請驗邑尊驗得該孩滿身紅腫潰爛不堪問黃爾孩受其毒害諒有別情答稱我妻與該婦前確不睦後經鄰人勸解仍歸於好初六日送來猪肉一碗子女三人分食後遽遭此毒求懇究追邑尊訊供後着黃夫婦靜候照會英公堂查明後再行覆訊

西員不到

○昨禮拜三英公堂應輪英副領事翟君會訊翟君因事未到所有各案經黃太守一人判斷云

英界公堂瑣案

○揚幫王陳氏控吳永生匿揹伊女秀雲一案已列昨報秀雲奉傳投案黃太守於晚堂訊究王陳氏申訴前因并稱與親生女秀雲同住在三馬路新和里因女與吳永生私識吳唆使我女不睦前月二十七日女怏聽吳言移家至大馬路北棄我不顧吳並蓄覇佔我女求恩察究太守謂爾既儘情可控案提究何故投訴捕房該氏答稱人地生疏無人保寫呈詞捕房係訪聞查究傳我前往並非往訴太守又問爾女前曾投控謂係爾之買女負債纍纍爾反時向索錢經前署憲斷給爾洋五十元完結爾後又纏訟不休遞解回籍今豈容再生枝節該氏答稱前經斷給氏洋五十元是實不准我女爲娼後因我女仍爲娼妓債戶憐我年老願不索還囑女與我同處俟從良後再當料理女亦和好如初嗣與吳相識後又致不睦至遞籍係另因他案太守檢閱前卷又問爾央吳向女借過洋八元此舉確否該氏答稱並無借洋八元之事吳堅執如前并稱與秀雲並不相識更無覇佔之事惟曾與該氏確係稍有捏識前曾到烟館尋我懇找向伊友秀雲借洋我未允從後見該氏衣衫藍縷情實可憐遂代給洋元作川資回籍豈知並不回鄉又裝我向女說情我設詞推卸伊反捏情妄訴秀雲供自幼賣與該氏及年長卽逼令爲娼後因負債纍千該氏與人姘識逐日要錢小婦人受累不堪始控告斷給洋元離異後仍擾訟經官將伊遞籍復來滬上仍要借擾致又央向不相識之吳永生前來說情給過川資又來纏擾反怪吳永生不肯再說我現已嫁杭州人陸姓爲室伊尙不肯休實在受累已極況我與該氏前經涉訟有案可查奚容任其糾纏太守研詰至再各執前詞隨謂蔣氏既認女爲親生豈容縱令爲娼且早經斷結復敢糾纏殊屬可惡喝掌二十下着具以後不得再向秀雲饒舌切結吳事不干已插身多事喝笞二十板着具並不覇佔秀雲切結秀雲暫發官媒着知照其夫陸姓投案具領

完結○江北婦王閏氏控被妓女胡雙寶霸女一案由前縣黎邑尊查知胡任英界移請英會審委員派差協提差覆胡在逃後該氏又赴淞江府上控由府札縣提訊詳報邑尊又移請協提黃太守飭差提胡到案西包探頭稟稱該氏所控不實請傳到堂會訊翟副領事堅執不容縣差將胡帶去太守再四辯論謂移提之案未便羈留胡既稱該氏所控是實儘可向縣聲訴旋被捕房將胡帶去太守以曾發信票請總領事簽字始飭差協捕提胡因又照會德總領事請飭捕房交胡昨由西包探將胡解案施繙譯向太守言明該氏藉端圖詐胡以變賣並無不合請函致上海縣訊供釋累太守允之隨飭差將胡解縣候訊云○洋雜貨鋪粵人某甲訴稱陳開生劉阿表王阿青馬全揚等前來購物乘間竊去綢縐等件報由捕房查獲各人送案請究包探少卿陸阿長同稱該貨鋪報失曾在粵婦董彩家拘獲陳劉王馬等人并起到皮箱內贓件今一併送案各竊供詞含糊董供伊等寄箱我並不知內有何物包探等又稱邇來扮作買客竊物之案甚多可否將各人帶回細查太守准飭該包探將各人及箱帶回捕房董交官媒收管候覆訊後再行核辦○一百七十一號華捕稟稱張仁寶在街小便喝阻不服反敢行兇扭打由他捕幫同拘案張供不敢拒捕乞求施恩太守判罰洋一元充醫院經費○徐阿才稱在老旗昌屋內開外國鐵店被張乾言竊去鐵斤獲住人贓交捕送案張俯首求恩太守判管押一月贓交徐領○一百六十七號華捕稱積竊張得堂手持水烟筒二支盤問支吾顯是竊贓爲特解案請究張供在東洋車上竊取無從指明失主太守判管押一月贓存捕房俟失主認領

## 掩過勸善

○吾家伯父商珍公陰行其善更僕難數鄉里傳爲美談原不待炳藜表彰特不筆之於書祇恐爲一鄉人勸而不能爲天下人勸爰舉一事以概其餘歲杪謝年夜有胠篋者乘間而入爲僮僕所獲公已寢聞之遂整衣而出亟認斯人爲親戚命釋之謂之曰今日途過邀飲利市酒爾來何遲乃命僮煖酒與之飲默勸此不可爲旋贈以資作爲小本生計僮僕莫不駭然次年暮斯人肩來蔴一担雞二尾謝公公與錢不受告以公資作小經紀頗有利感謝以歸人孰無心一動以公之贈貧勉勵曲予成全將痛改前愆之不暇猶甘與宵小爲伍乎公之優待斯人者匪所以激其媿奮之爽也公易簀後不識姓名者踵門號哭叩頭而去絡繹不絕從可知公之爲善非止此一端也公姪雨樓族兄名光祿入詞林嘗耕牧公爰予竹泉族兄名炳音原名炳樾戌進士道光壬午科鄉試湖北副考官單中堂司懲謙篆地山出其門下公慇官至制軍刑部右侍郎祀湖南名宦耀子竹生姪者楹賢諾恩節甲辰　恩科舉人守湖城殉難奉　穆宗毅皇帝諭旨照巡撫陣亡例䘏郵　勳建專祠崇祀　國史館立有特傳而姪孫韙已登仕版炳藜承鄉先生留唆蹲鵝將掩過勸善一事剴切遠之謹以布告仁者非敢炫耀門楣亦作善降祥竊爲有心人拭目俟之

歸安趙炳藜謹述於青藜閣

## 上海北市施少欽籌解安徽省祁門蛟災棉衣啓

○謹啓者十月十七日裝旗昌洋行江寬上水輪船解第一批棉衣五十大廣包內計男女大小新棉衣襪四千二百件○二十六日漢口鎮敦實壽堂來函集成棉衣如何運解善昌富發電報託黃小舫兄代裝下水輪船劃解祁門新棉衣二十六包共計五百二十件○又常州張仲恂善士樂助原典棉衣一千三百件亦發電報托鎮江電局總辦張君廉泉代裝上水輪船劃解祁門以上兩擋歸第二批○十一月初七日漢口敦實善堂續助仍發電報請照上辦理劃解祁門新大棉衣四百件新小棉衣一百件○十一日裝旗昌江孚輪船上水棉衣二十大廣包內計原典大小男女衣褲一千六百件新小棉衣褲四百件以上兩擋歸第三批○共解三批上下水均裝輪船代報關免稅免水腳統裝赴九江善昌函託九江洋關內洋樂局委員鄭幼載吳于洽兩仁兄代收請速轉解景德鎮放賑善士李筱浦仁兄派妥友撥解安徽省祁門縣災區會同紳士查戶核實散放總共撥解棉衣八千五百二十件雖有飢參幸多保亦爲民除害遵月令以伐蛟多士行仁朔風變兮凍雀用特託登貴報倘家安徽鉅富善士在申閱報垂念同鄉災廣人稠樂助棉衣賑銀請速惠交敝公所爲節代解不勝盼望之至謹呈德鑒

愚弟施善昌頓首十一月十二日燈下

蘇省撫轅抄　○十一月初九日　候補同知宗山稟知交卸餘姚花布局回省稟到通判徐光鎣掛牌甯波洋廣捐局差署鄞縣典史翟福田稟到任○初十日饒雲鵬稟知請司委催署長興胡令欠解嘉善南米差叩辭

## 詹家園誠德堂

本堂揀選地道藥才製煉各項膏丹丸散務求精益求精只收工本利便濟人倘敢欺人天必罪我久蒙遠近　紳商賜顧者皆稱本堂各種丸藥立能取效故以本堂生意其門如市遠鄉各鎮或託親友或由信局寄洋採辦各藥者紛至自製戒烟丸鎗上斷癮藥膏尤加二求精用之皆能戒斷烟根要無後患因此人多信用本堂之藥故以銷路甚廣今將各藥功用價目列下○三香戒烟膏每兩二千五百六十文如每日吸烟一錢攙入此膏一分調勻烟中裝鎗上燈吸至半月後癮自漸輕四十天內則可斷根保無後患雖老弱而癮乏之輩有病而上癮者皆能戒斷轉弱爲強更能種子功難細述○發戒烟膏每兩一千二百八十文此膏內有三香和大土烟膏製成凡用此膏不須加烟入內即可於鎗上當烟呼吸功同上○參茸戒烟丸每兩一千二百八十文約六百餘粒一錢癮吞三十粒○詹氏戒烟丸每兩三百文另買每癮五分服丸一包計錢十五文○參茸扶陽乾健丸治男子虛弱精薄不能種子每兩三佰文○婦科參茸坤順丸治婦人不能受孕服之則可調經種子每盒四個價洋一圓○坐板瘡藥三角○眼目昏花多淚此丸服之月餘自如童子每瓶二角○小兒胸乳妙藥五十六文○手足筋骨疼痛藥酒如無病人飲之活血壯筋骨健步每斤二百四十文○小兒陰囊光腫或墜下或濕爛七十文○保安丸治小兒內傷乳食嘔吐腹脹外感風寒頭痛發熱每服一丸七十文○下疳散治陰頭生瘡二角○偏正頭風藥並治尋常傷風頭痛一角○寧神安眠養血丸治夜難就寢合眼驚悸怔忡每圓四粒○疝氣陰核腫大一百四十文○富貴丹治童子讀書壯年作事健忘服之養心定神除驚悸固精益血壯力強志聰明多智每洋四粒○養真丹治腳膝無力左右癱瘓半身不遂手足頑痲語言蹇澀氣血疏滯遍身疼痛每半瓶五角○搽凍瘡嫩面香蜜三角○以上各藥另有仿單詳細開明功用並有本堂拾頁頭黃紙各藥功用價目書一本奉送外埠　仕商或由信局寄買各藥者如無此書定係假藥幸勿受人欺騙爲要此佈

上洋四馬路老巡捕房斜對門中和里內只此一家餘俱假冒詹誠德堂啓　乙

## 新開老丹桂茶園

十一月十六日演

遇龍封官　反西涼　探寒窰　飛虎山　十字坡　趕三關　善寶庄　監月閣

十一月十六夜演

雙龍會　迴龍閣　雙跑馬　三疑計　新演新戲監酒令　紅鸞禧　落馬湖　六部審

## 新開詠霓茶園

十一月十六日演

北璧關　五台山　春秋配　一捧雪　落花園　背板凳　大提妖　青石山　唱山歌　五里碑

十一月十六夜演

清河橋　雙包案　黃鶴樓　梵王宮　打扛子　十八獄　反顏安　白馬坡　斬顏良　鬧房樂

## 天仙茶園

十一月十六夜演

韓天化　白水灘　佘塘關　趙家樓　天水關　說親回話　天門陣　三世修

## 彈子檯出售

啟者今有打彈子檯一張並有象牙彈子三十二粒棍子十餘根算盤一件及自來火燈全行出售欲買者請至虹口乍浦路西洋總會內看可也

## 禮拜四拍賣

啟者本月十六日即禮拜四十點半鐘拍賣路燈船牌羽毛各色嗶嘰羽綾人鎗小呢六磅雙人七磅藍人鎗藍三元八磅四洋房藍人鎗五彩人鎗雙人紅魚龍五子登科藍三元紅三元原布九磅十二紅人鎗十磅藍人鎗紅三元十磅十二五彩八鎗十一磅金三元十二磅冲花旗人鎗松鼠市布六十四線藍雙路燈洋房毛光漂布七十二線紅雙路燈紅金星毛光漂布八磅孔雀松鼠細斜文十五磅冲花旗老人頭粗布十四磅飛龍人鎗魚龍十五磅跑鹿冲花旗斜文七磅五彩人鎗藍人鎗藍三元紅三元八磅金三元挺市洋標等貨特此佈聞　十一月十二日元芳行啓　丙

## 禮拜四拍賣

因諸多生財物件未齊改于十六日兩點鐘一准在四馬路望平街和里打賣匯劃錢庄上等生財啟東紅木大壟保險鐵洋箱硬對著衣鏡宮燈自鳴鐘一應古玩木器另有押欵碌硃數種如貴客欲意者請至早臨看明當日出清此佈　乙
茂記行啓

## 禮拜四拍賣

今日十點鐘在法馬路公館對門拍賣洋廣貨店木器雜物花瓶等件如欲拍者當日出貨此佈

開記啓 乙

## 禮拜拍賣

小東門外新復泰烟館已在〇法公堂涉訟故先將斷下生財裝修於十九日二點鐘拍賣上等紅据木嵌螺石棱椅榻床白銅點錫器皿各式宮燈字畫大鏡等件均不限價隨帶定銀此佈

秉記啓 乙

## 詳註貿易尺牘最新

尺牘雖多而商賈適行尚不多見是書係貿易場中最關緊要之謀就索借貸歲及看洋秘決稱呼時令等類無不細載實初學之要洋二角

上海文宜書局 乙

## 招抄書友

刻需抄手數十人須字迹勻稱願抄者照寫字樣送阜安里唐公館長鑫里黔捐局朱公館或城內虹橋南首艾家衖劉公館均可一切面訂此白 乙

## 聲明假冒

本鋪開設上洋小東門內佳製如工門市京庄股皮承 蒙各路厦門等 賞客賜顧甚廣年久小店從無低貨出售不料去年間有不法之徒假冒本號招牌各處料攬各客商受累不淺又今庚中秋後停歇學徒出外今業雖徒在外收買次貨于厦門商客以後倘蒙賜顧者請至四牌樓本鋪面議不悞再渝經手姿姓業以停歇所有各寶號一切往來帳目請至二十前來結算以後與小號無涉特此佈聞

二十餘年老協盛股皮店啓 乙

## 揚名

世人每歎子息由天命而不知人事亦可以補之焉不佞商賈就老伯道猶孤以積祭懷心常戚戚謹年會往婺惱悌堂買來乾健坤順丸男女分服一年之內因此懷孕得子足見此丸之效驗非虛焉書此道謝

汪六琴謹 乙

## 潮天不壞

啓者本廠所製自來火近得秘藥即遇還潮天氣不致發軟現在所出者概以此藥製成故比從前之貨更加精好望買客將本廠所出之自來火與外洋來者比校即可知其妙也欲辦者請至三馬路大禮拜堂南面申報館隔壁向申昌書畫室價買可也

燧昌自來火廠啓

## 華商沙砮開地公司告白

啓者本公司前已定於本月初四日為止每股添收股本銀七兩茲再知照未經添本之各股友照本公司章程未添付股本者應照章算利照長年一分起息再逾十四日不付股銀即可罰去股票現再照章登列告白更以十四日為期於本月二十一日截止倘再不付應將股票罰去作廢祇按本公司議添股本因各股友議事之時定種烟葉二百五十英畝僉有利益可獲故定添本茲已接到該處辦事人來信現經大加開種本公司各外國股友咸已添付華股友亦大半照付然尚有未經添付者故請各股友從速照章程付下俾得均沾利益是為至要此布

十一月初七日 本公司總經理人馬立師洋行啓 甲

## 賞帖

立出賞帖人上海泰安棧緣本洋九月十二有客人在上海搭福山輪船回粵倘未開行在船上遺失枕箱一个內有書信念餘封幷銀兩物件查有緊要信件二封一廣東將軍長府報簽書陶安開啓字樣一翰林院編修雀府報簽書九叔大人安稟字樣當經客人報明幷囑本棧代為尋覓茲日久未獲特出賞帖如有知其下落帶同原封信件送回本棧者即送英洋三十元如查出原封信件送回本棧者即送英洋五十元其銀由本棧兌交不悞如不能將原信交足即將陶安開啓九叔大人安稟信內有官照十一張倘將原信兩封交出亦照數送足花紅其餘枕箱銀兩物件一概不追限至本年十二月十五日以前尋回原件花紅照送後來交出不送花紅此帖是實 乙

光緒十年十一月日 上海三洋涇橋泰安棧賞帖

## 胡慶餘堂啓

本堂在杭垣創設有年並無分店在外祇有申江南市阜昌德昌參號北市集賢里牲元等三家寶于本店 為寄售保無偽貨冒沖貽悞主顧近聞滬市有專冒本號寄售者甚夥然丸散名目浩繁誠恐眞以混假假以借眞圖漁利濛蔽客商實屬可惡諸公賜顧請自明辦深察為是本堂名器攸關不得不為之表白也 乙

## 出賣照相機器藥水等

本行今有新到照相機器一切俱全以及照像藥水等無不全備如蒙 紳商賜顧價極廉而貨極佳惟願姑試一次始知其妙毋

上洋老德記藥房啓 乙

## 發賣

本廠自製之貴強水已遐邇馳名如貴客欲包買每月數百瓶及數千瓶皆可欲意者請至三馬路大禮拜堂南面申報館間壁申昌書畫室議訂可也此佈

江蘇藥水廠啓

## 發賣

本廠常有硝強水製出價比外來者公道按月約出數千瓶欲買者請至三馬路大禮拜堂南面申報館間壁申昌書畫室問價可也此佈

江蘇藥水廠啓

## 發賣

本廠洋肥皂每月可出七千箱零躉均可分售如貴客欲買者請至三馬路大禮拜堂南面申報館間壁申昌書畫室購取可也此佈

江蘇藥水廠啓

## 發賣

本廠所出膽硫每日可出三四十担甚合與電線所用欲買者請至三馬路大禮拜堂南首申報館間壁申昌書畫室可也此佈

江蘇藥水廠啓

## 發賣

本廠有鹽強水發賣該價可格外克己欲買者請臨三馬路大禮拜堂南首申報館間壁申昌書畫室可也此佈

江蘇藥水廠啓

## 發賣

本廠所出綠礬每月可出一千餘担甚價公道欲買者請到三馬路大禮拜堂南面申報館間壁申昌書畫室面談可也此佈

江蘇藥水廠啓

## 蚌厚謹告

啓今有英國業武大員近已解組歸隱請緣中英法三國語言對答如流現有機器船隻及一應軍器等出售其價極廉倘蒙賜顧請信致三馬路申報館西首協鎮都督府麥士尼此佈 甲

## 棉花藥

本廠有硝強水及黃強水合於製造棉花藥之用與平常所用者略有分別如各 貴官欲辦者請至新閘大王廟對岸本廠面議可也此佈

江蘇藥水廠啓

## 廣發英正月票

正月票章程不改全張半張係頭照市電報臘月初四得大彩密電知會名隱准不登報著彩年內取現有志者機不可失來信寫四馬路併送給圖年月要覽 乙

## 名醫選徒

新安江次山先生博學通儒藉承庭訓以醫名世遊滬申江數載法無不精治無不效今遷寓法大馬路德泰昶茶號間壁德明里便是 乙

同鄉公啓

## 天源行英正月票已到

本行經售鉅彩數次已聲明前報今售英正月票仍照舊章不更全張六元半張三元分除照市賜顧者註明上洋棋盤街新洋房內 乙

## 呂宋票

必發行

英正月份票全張六元半張三元分條足洋七角遠近賜顧請至四馬路口老巡捕房南首便是 乙

呂商必發啓

## 呂宋票

利大行

英正月份票全張六元半張三元分條足洋七角收兌紅票克己付現惠顧者請至棋盤街中市 乙

呂商利大啓

## 每逢禮拜二拍賣

茲者小行經手每逢禮拜二在寶順棧拍賣各貨在信和棧拍賣各貨均不限價特此佈

麥葛林行啓 甲

## 慎礮付息告白

本局開辦己屆一年凡有各省附股諸君應得息銀請來滬局收取幷換票摺此佈

駐滬寔南礮務招商局啓 乙

## 新開松記

本號今設在英界大馬路拋球場東第四十號門牌洋房內專買賣中外各公司股份經手雜貨押欵等諸公賜顧格外克已

金陵沈松林告白 乙

## 經手捲逃

茲者今因小店之經手人廣東大浦人氏姓楊名阿世忽于昨日將貨物筆據等一併潛逃四處追尋無着倘有仁人通信者謝英洋十元若將人送到者謝英洋念元決不食言特此佈聞

二馬路萃芳主人告白 乙

## 頭彩聲明

昨接電報英十二月頭彩第一萬七千七百五十四號由本行售出半張拆與願成道翁轉售大沽輪船西人大副又三菱公司西人二寫二翁合得洋二萬五千元正併售正月份票全張六元半張三元分條照市各埠什商賜顧信購原局回件上海棋盤街中

大寶來票行啓 乙

## 曾公水陸行軍練兵誌

兵凶戰危 國家不得已而用之曾文正公國藩用兵十餘省為中興第一人其書之秘而不傳者職是故耳今公幕府王君見法事多端出所藏公之底本校刊行世以濟當道諸公正在用兵萬難之際宜一閱是書即有把握其水路陸路營規營制火器木牌創造輪船議建水師早料洋人之蹂躪預著制敵之機宜洵非時下兵書之可比也每部一元寄四馬路文海書局城內寶師堂出售 乙

曾公水陸行軍練兵誌

## 纏脚藥聲明假冒

本堂印達散售已多年能稱靈驗者因其使脚纏緊不脹痛而易於尖小也每瓶五十六文又至妙散專治爛脚瘀幷纏爛之脚每瓶七十文祇在上海寶善街王大吉藥店一家出售其餘假冒 乙

管毓壽氏步蓮堂啓

## 新刻國朝名人傳略

國朝自〇龍興以來文八學士豪傑英雄果能什百前朝而其姓名與第政績事業有是書而已可備覽矣每部四角

四馬路文海堂啓 乙

## 廿四史內後漢書告成

本局股印廿四史全部前已印出陳書史記前漢三史送經登報招取茲後漢書又出訂裝廿八本凡在股諸君請持書單來取如未附股亦可隨定隨取倘零購後漢外加布匣分裝四函價洋十元並有新印書帖圖畫楹聯各種另登報上發兌如蒙賜顧閱報便悉 乙

同文書局謹啓

## 妙手回春

四馬路老巡捕房對門廣義棧內謙吉堂包治瘍癧瘰毒馳名多年凡他人治不愈者一概包好永不再發仍舊生子亦無後患僕聞名請治果獲痊愈今幷育子登報鳴謝 先生幷有秘製神效白濁丸白帶丸一服病除兩服斷根百發百中每料二元合併代傳 乙

浙紹沈胃泉啓

## 出售各貨

啓者本行今有新到新開紙料照相紙照相片印字油紙簿面紙紅綠簿面藍白紙信紙大小天平等貨出售價極相宜凡蒙賜顧者請惠臨是幸此佈

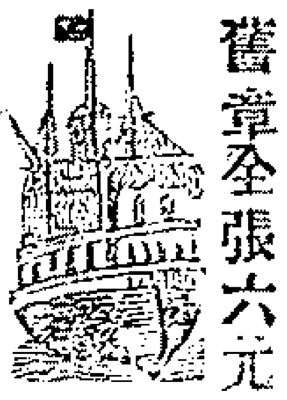
乾泰行啓 甲

## 大呂宋公司英正月份票出售

啓者前有加號更章之舉近年因上海銷路略減且時逼年關如加五千號防有銷滯之慮所議難以妥善故加號改章暫且終止刻售英正月票原照舊章仍設二萬五千號全張六元半張三元准華曆臘月初四日呂宋開彩頭彩三萬元二彩一萬二千元三彩五千元餘彩一概照舊遠處局寄指明行號交送並新驗明回件各號原式板印圖章庶不致魚目混珠特此佈啓

呂商 廣和 天成 必得 協記 盈利 立發 萬有利 華豐興 萬勝祥 同得利 同啓 乙

## 呂商天祥票行



本行曾售大彩早登前報今售英正月票仍照舊章全張六元半張三元光顧者認明公司輪船圖爲記上洋棋盤街北 乙

## 上海老德記白藥粉戒烟效

余年三十餘氣體素強向無疾病自安硯金臺權署同幕諸友讓吸洋烟始吸則精神充暢較勝平時繼則偶因勞乏隨吸幾口便覺忘倦不疲漸至上癮夜不成眠晝不思食瀰年來肢體委頓直若匱蠶而貌枯焦已同死木親友久別相逢莫敢相呼鏡影自窺回憶實深回恨覓成方而戒癮不數日即艱苦難持求奇法以斷烟甫經旬易生他患是有必戒之志苦無必戒之方日就因循受毒益甚同治十一年承海關總稅務司雅意殷拳爲購老德記戒烟新藥得白藥粉一種予初以此藥來自外洋恐戕衛未敢輕嘗嗣以烟膏不繼飭价代購於市值大雨价阻未歸一時癮發精神抑鬱多愁寡言涕淚交流冷汗遍體有強忍片刻而不能之勢無已思及總催購賸之白藥粉用溫水沖服三包姑試其可禦癮否乃甫飲入肚便覺瞬間發暖漸至周身舒暢精神頓勝於先較吸鴉片烟強足百倍因之入夜又沖服一次及次晨大外爽利食量倍增氣體充足眠食安穩爲吸烟以來得未曾有遂從此服白藥粉而不復吸黑土烟矣每日吸烟三[illegible]次每[illegible]因一[illegible]除初服白藥[illegible]九包月餘每日減至八包又月[illegible]半年後遞減至一日兩包後立志保身得二日一包久之脫然無累亦未因此而生他患噫近時各賣戒烟藥癮偏寰抽售藥非參茸熱味即烟灰爲主恐受一場苦楚久則戒而復開兩次三番烟癮更長甚至多年大癮以茶膏等藥限日強斷因而廢命者均屬可慮洵不如是白藥粉一種登時沖服即不思烟既無後患更不復萌心癮蓋不受苦楚不受磨難自不致半途而頓改初心也惟減藥之速遲則視乎保身之久暫達者自明其理予因身親所歷特誌顛末於茲實爲斷癮者指津梁非爲售藥者大標榜也願有志戒烟諸公臧渡迷津早離苦海予之肯豈無裨於世哉

光緒二年月日北平復甦人自誌

右信係由海關總稅務司轉寄於本藥房故錄之以呈衆覽緣本行戒烟藥粉僅專治烟癮一病於他疾無所見效且戒烟藥原爲本行所創製馳名遠邇已有多年此後各藥雖林立而類皆假仿本行之方所少靈驗而反貽有害身之虞 各貴客其慎之爲幸故凡買戒烟藥粉務期查明包子須有老德記圖書印其上始可深信無誤每六十包計洋一元正

光緒三年新正月日 上海大馬路老德記藥房告白 甲×

## 老德記藥房聲明

本藥房因滬江以繁華之所客商雨集閉行門於薄暮遇有要症無從採藥故設分枝於四馬路闐苑第一樓對面念京都乃大名之地仕宦雲事寄郵筒於重洋待欲就痊何來飲服特開一鋪於天津之院署前單街西口此外各埠未及設鋪均託店號寄兌誠恐 諸貴客未得週知特此刊報以便隨地隨時購取焉惟揚州只有廣壽號一家乃本行託售漢口襪子街陳震泰號亦是本行寄售病者可以信任勿疑合併聲明

上洋大馬路老德記藥房謹啓 丑

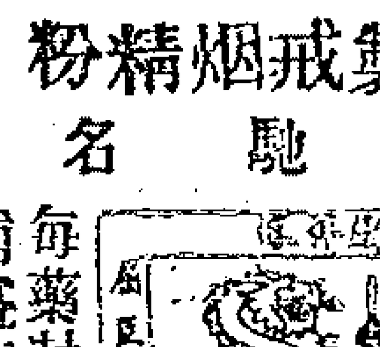
## 失票

陳鎮劉元興於十月底由河口售與恆久庄計四十三號四十四號票各一帋每規元三百兩又售與永源莊轉售恆久計五十二號三百兩五十三號二百兩票面均註十一月卅期至申向劉元興周貞甫兌付因此四票在河遺失故特由局飛信關知此四票以作廢紙無用并由申庄刊登申報以告各處客商行號切不可收用倘有人檢拾此票概作廢紙無用特此申明

劉元興啓 乙

## 屈臣氏創製戒烟精粉

### 天下馳名



戒烟精粉者乃本局稱得秘法不惜工本務期能制洋烟之癮無礙吸烟之人合其自然戒斷永無後患與別家所售戒烟諸藥迥不相同歷蒙 中國列位大人獎譽幸已京省馳名矣惟近日妒忌者佈散謠言似謂服此戒烟雖斷癮而難保無虞等語則大有負本局立心與 中國除害之意況且服此不獨斷癮兼可令人從飯身體日壯請看本局之惠濟全書卷首容君緝熙辨惑論自當了然幸勿爲浮言所阻致悞有志戒烟者之大機會也於本局實爲厚望焉本局所製戒烟精粉並各款藥料馳名中外向蒙 皇子及各國官紳賜顧惠感屢有賞賚未能盡錄報上之匾額不過略泐以表各 憲之德矣此粉每十包價銀一元正每包一角亦曾以廣善緣 諸尊請認明每藥封口有貼紅白黃三色龍麟伴塔爲記庶免魚目混珠 謹布○佛羅斯貢郍

補益藥水藍賣價讓以廣招徠

上洋英大馬路東屈臣氏大藥房啓 甲一

## 小兒疳積餅

此餅專治斯疾甚效甚速其藥味甘而美在小兒既無服藥之苦且有化積生新之妙誠疳疾中第一靈丹每匣六片酌取錢一百文服法另詳仿單

寄售上洋四馬路口南首威濟堂小經綸啓

## 辨然三陰瘧疾餅

余前得一方專治三陰之症初不敢自信親友中患此病者試與服之莫不應手而效至今愈傳愈廣不得不略爲取資俾垂久遠每合三塊取錢二百廿文服法詳明仿單 乙

## 告白

竊思福音眞道普照萬方吾華城鄉市鎭徧立講堂講之者無不耳提面命而信之者亦多會意心領然於宣講時凡座中佳士有愛晤對坐談欲伸己意者不妨如願以償之玆擬另設一晤言書屋在四川路福利公司斜對面東首門口有第十號電線杆爲記以便有志者闖詳與理問難晰疑共躋明堂同享永福是幸 甲二

## 新出桂馥樓小題

是文自甫帶都請劉叔濤祭酒選定將擬付梓祭酒有浙江觀學之○命擇其壬子鄉作戊辰會墨附增於內以便考仕之揣摩一助也用鉛字印成四本洋兩角四分

上海棋盤街文瑞樓啓 乙

## 彭誠濟添置戒烟丸

本堂向設姑蘇閶門內宋仙洲巷被兌極貞參片久已馳名今添置極貞參茸定神戒烟丸每兩八百四十文如烟癮一錢服藥五分五日後逐漸遞減其效如神 乙

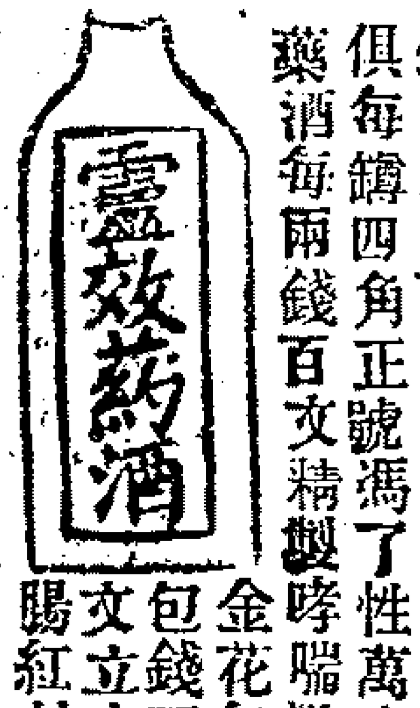
## 保險鐵洋箱出售

本行新到保險大小鐵洋箱工極精妙價亦相宜各士商儘堪購辦以藏珍物而備不虞倘蒙賜顧請至本行面議可也此佈

乾泰洋行啓 甲

## 廣東鹿芝館

參茸三鞭壯陽酒雙料參茸衛生酒駐顏百歲酒除痰去濕酒俱每罇四角正號馮了性萬應藥酒每兩錢百文精製哮喘洋金花每包錢百文立止陽紅妙藥每包錢百卅文加重燕窩肥兒糕每斤二角雙料四角





上洋老巡捕房對門陳家園監製 乙

## 功奪造化

久聞上洋中和里詹誠德堂主人心存濟世所製丸散膏丹應驗非常余將不惑膝下尚虛去年夏間承友指引往購該堂扶陽乾健丸婦科參茸抻順丸夫妻分服不數月妻妾果然先後受孕今年妻生一女妾續產一男余家香烟後代皆感該堂靈丹之助特登申報以誌不忘也

漢鎭公龢字號韋汶瀛謹啓 乙

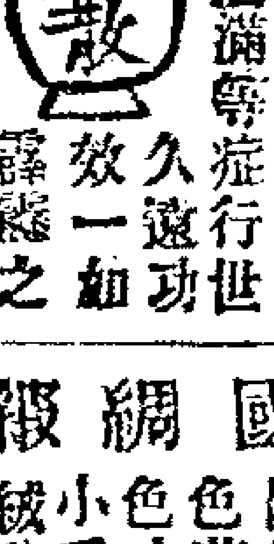
## 州尊德政

江右葉刺史芾生素以廉能著壬午來守義寧時凡有裨商民之事行之不少遺餘力聞茶棧婦女揀茶屢有頑民借端滋事即諭合各揀廠置柵限時啓閉并會同營汎保甲逐日梭巡遇生釁者即予懲治一時商人感之兆民頌之司馬公萬家生佛我公其眞無媿也哉

義寧州茶幫公具 乙

## 平肝化痰聖藥

藥係仙授也不惜鉅資照合精良事理氣化痰平肝補脾胃瀉心火通經絡解鬱怒鬱悶止心頭痛痰滿等症行世久遠功效一如霹靂之神速瓶內一服患者須照仿帖引送進三服男女並效每瓶計洋兩角足在棋盤街北城濟堂寄售 乙





養和齋盧製

## 喉症奪命丹

僕室人嘗患喉症方藥罔效醫皆束手氣剩一息後遇異人授此丹方症即立起因思便人即是便已不敢秘藏選辦上細貴品藥料合成售世惟內佐珍珠犀黃等味價值昂貴倘患喉間諸症欲起沉疴者倘新不靳價值每瓶五分定價三十換計實洋一元五角購者請至新衙門後新仁慶里健行堂發兌 乙

## 遺失匯票

啓者本行由河口售與恆久錢店匯票二張第五十一號規元四百兩又五十二號規元四百兩訂期十一月念日向上海謙愼安茶棧照兌茲因此票途中遺失已向滬途說明永遠作爲廢紙望各寶號切勿收用特此申明

江西河口蔣儀記行謹啓 乙

## 二彩附彩誌喜

昨接呂宋電報英十二月份頭彩一萬七千七百五十四號二彩一萬九千一百三十九號三彩一萬七千二百四十二號四彩九千二百十三號惟二彩上附彩并副彩兩張均係小行售出得主姓名容對號單到申再登特此誌喜

萬福來行啓 乙

## 外國綢緞花絨

本公司新由外洋運到各色各花外國綢緞及時花各色花絨又繡花各色大小絲巾及大小手套絨襪色白絨毡毯出售 士商賜顧請至本公司樓上面觀其花色眞所謂光彩耳

福利公司 甲

## 五四三溫火車糖發售

如貴客欲買者或幾十包或零拆亦可價錢與別家格外公道請到本行帳房看樣議價可也大橋花園對門老太古洋行謹啓 甲

## 四明張一初告稟

閏報告白知上洋中和里詹誠德寶堂有發四戒烟膏一千二百八十文一兩可以裝鎗上當烟呼吸余自試用三十餘天渠然斷癮我幸奇遇特此登報稟告遠近親友周知倘見此報速購此膏早除洋烟之累余之所望也 乙二

## 大吉昌票行

英正月份票全張半張分除價照大市如蒙賜顧請至上洋棋盤街休城胡開文墨莊隔壁購取不悞

英商大吉昌

## 鄭氏修譜

蘇州府吳縣洞庭西山即包山鄭氏宗譜現在重修擬于光緒十一年冬月開雕所有遷居各省之子姓未克周知恐致遺漏列茲刊報布告凡吾包山冉里鄭氏子姓有散處各方者祈速將昭穆世系詳細繕冊由信局寄長沙府湘潭縣鄭恆豐緞號收或交蘇州鄭義大布號收並祈閱報君子廣爲傳告俾偏僻鄉鎮鄭氏後裔知悉功德無量

包山冉里鄭氏宗祠啓 乙〣〤

## 出售新刻各種書籍

管氏補註山陰許葭村先生秋水軒尺牘四本附送悼紅吟一本共計五本五角○基隆淡水芭蕉山馬尾江臺灣南北小志一本兩角○申江名勝圖說兩本四角○五花妙判一本一角四分○說冷話一本一角四分○單售吳縣管君秋初悼紅吟一本一角五分除本齋出售外在四馬路文宜書局文海堂蘇申各書坊二馬路全盛局代銷 乙〤〡〢

上海潮陽樓後寶善里管可壽齋啓

## 天下多奇事

余素患肝氣每逢發時甚爲痛苦屢延醫服藥總屬無用近得表兄梁君回閩云彼嗜烟已久更患肝氣甚重因欲戒烟故在滬北積善堂購買鎗上戒烟藥裝鎗吸食豈知吸一月後非但將烟戒絕連肝氣亦愈矣思之甚屬不解後檢閱該堂仿帖始知非但可戒烟癮兼可療肝胃氣遺精肚瀉等症故勸余亦吸藥烟數筒以治肝氣但余素不食烟故倘遲遲不信然因見表兄戒烟之後面果轉紅貌亦肥胖想戒烟既如此靈驗諒療肝氣定非虛語故勉吸三筒頓覺肝氣和平通體爽快從此飯食更增肝氣竟不復發想戒烟不用丸散而可戒絕已稱奇事今又可療諸疾此眞奇而又奇者也余感其惠特書此爲天下諸君告該堂現寓申北老旗昌後鼎生綢號寄售

福建太史第林啓 乙〤〡〣

## 二彩報喜

接呂宋電報十二月票頭彩一萬七千七百五十四號二彩一萬九千一百三十九號三彩一萬七千二百四十二號四彩九千二百十三號其二彩併下副彩均由本行售出得主住址俟號單到再登先此報喜另有上副彩十號內數張由萬寶來萬福來售出本行售票屢獲大彩實事求是素不妄報以圖招攬也

廣豐新行啓 乙〤〣〡

# 上海大馬路老德記起首藥房

貨眞價實 童叟無欺

救食生烟藥　愈咬髮班藥
專退油跡藥　還雀痣癬藥
酸逸汗班藥　補氣補血藥
止瀉止血藥　面上斑點藥
咽喉腫痛藥　痴脫鷄眼藥
火湯起泡藥　立止牙痛藥
秘製止痛藥　舟車發眩藥
治胸胃痛藥　金刃刀傷藥
追風祛濕藥　牝牡痔痛藥
文武痴癲藥　期頤烏髮藥
瘰癧疱疖藥　患臟裂頭藥
小兒諸瘡藥　神效疥瘡藥
經驗冬嫁藥　骨節痛楚藥
男婦黃瘟藥　立治頭痛藥
情慾癆瘵藥　跌打損傷藥
諳瘡潰爛藥　善黜惡痣藥

本藥房於道光二十二年上海通商之初首先開創所製各種藥水藥酒丸散膏丹皆係精益求精不惜工本是以拔病給藥立見奇功業已遐邇馳名消路日廣但存濟世婆心並非貪圖利益另有照相藥水鍍金藥荷蘭水檬檬水大小腸氣夾帶拽風氣箱分墨杯避風鉄牛痘刀牙刷洋刀並外科應用一切刀針器具新式巧樣磁瓶及粧臺各種玩物應一俱全尚有無數藥味豐 應用物件不及備載均各眞價實老幼無欺倘蒙 仕商賜顧須認明老德記招牌庶免假冒遠處 托信局携帶自當照信發藥決不延悞此啓 又有乳瓶剪刀發售本藥房今設分鋪四馬路圖苑第一樓對面便是來者務認招牌庶免假冒 老德記藥房具 甲〢

## 新選尺牘要覽

近來尺牘層見疊出惟雅俗共賞之筆墨亦少是書別開生面無論仕商均宜一覽每部一角半 又硃

尺牘要覽

批筆耕齋尺牘提要兩角寄四馬路文海堂四牌樓寶顧堂出售 乙〤〣

## 地球錄思痛記

環游地球新錄四卷鉛板早售罄嗣有人翻刻近亦漫漶且多錯字今李君小池重刻木板用連史紙裝釘每部四本價洋八角思痛記二卷一大本每部二角均由上海申昌書畫室出售

## 上洋老德記靈應咳嗽藥

蓋肺屬金畏火者也遇熱則嗽金性剛燥惡冷者也遇寒則嗽是以咳嗽有由冷熱而起若不急切表散則外邪內伏久而嗽急氣喘口乾聲啞脾弱肺滯吐痰帶血也本藥房按法秘製咳嗽丸藥藥水藥片其功溫潤和平照單飲之不特滋肺化痰抑且培陰補虛服後切忌房事服法另詳仿單 上洋大馬路東首

老德記藥房謹啓 甲〡

## 協記頭彩誌喜

今接電報查英十二月份頭彩第一萬七千七百五十四號由本行售出得主名姓容後再登兼售英正月份呂宋票全張六元半張三元外埠紳商賜顧原班奉復無悞 乙〣

呂商協記行啓

## 新到牛齊林白木

啓者本行新到牛齊林白木該貨長大零躉拆賣俱可價格外相宜貴客欲買者請至本行面議可也此佈 甲〡

完件行啓

## 寄售秘製止痛藥水

啓者本行所有大美國百里得未司醫生寄售秘製止痛藥水兼治擦疾傷害筋骨疼痛湯火刀傷蛇蟲咬刺各等症已蒙外埠諸君爭先購試無不應用如神立時見效當此時屆酷暑如一時腹痛絞腸吊腳霍亂肚瀉服藥勢難立能見效惟此止痛藥水治之百不失一仍恐未及週知用特登報俾得遠近咸知此藥水之眞妙 甲〢

上洋大馬路晉隆洋行啓

## 分店告白

本號老濟和堂向開設在上海英大馬路中市與讓街業已數十年四遠馳名今又分設一店在南市潮惠會館南首第十二家便是發售廣東馳名各項丸散膏丹神麯午時茶統治男婦百病藥酒參茸虎脛回生再造丸小兒回春丹參茸衛生丸烏雞白鳳丸參茸戒烟丸龍涎哮喘丸如意膏紅毛膏金膏刀傷七厘散斷瘧散斷癖藥水寗坤丸正氣丸紅靈丹萬靈丹痧藥眼藥牙痛散等藥貨眞價實童叟無欺賜顧者須認明招牌不悞

新濟和堂告白 乙〣〤

## 保德蘭四門町堀出售

才倍齊利惠脫嘜勃勒特四之四門町較別種均高久已馳名今運銷中國如欲購或定辦者請移玉來行面議可也經手中國各處義記洋行啓 甲〣

## 英正月份呂宋票出售

本商由呂宋開設來申專辦接月呂宋票頭陳呂宋烟批發價宜零躉均可遠客函購由局原班回件四馬路棋盤街口

萬豐洋行 乙〤〣

## 新畫上海品豔百花圖

是書有詩有畫鶯花鬧三月其辰寫意寫情金粉麗六朝艷品洵是妓家顏色

百花圖

固然絕代繁華價洋兩角寄四馬路文海堂出售 乙〤〣

## 生生堂再聲明

上海有假冒本堂招牌之店前已聲明現有外面自立堂名而暗中假冒者似此以僞亂眞害買之客無從分辨四方 主顧如交信局寄買須囑誠實無欺爲要此佈 乙〣〤

## 壽榮齋

萬應保安膏專止男子白濁女人白帶俱貼臍下○神效風濕膏貼患處即痊參茸秘傳戒烟酒人參戒烟丸上洋北市盆湯街夏同春京貨店寄售 乙〢〣

## 止濁固眞丹

人之五臟六腑俱各有精然腎爲藏精之府而聽命于心貴乎水火升降精氣內持若調攝失宜思慮不節嗜欲過度陰陽不能升降是以淸濁不分而赤白濁證所由生也此丸治一切赤白濁證心腎俱虛夢寐驚悸常有自汗煩渴短氣悲憂不樂下元虛損或如米泔凝脂濁甚四肢無力面黃肌瘦耳鳴頭暈等證不論年深日久經驗如神並治婦人赤白帶下一料全愈每兩洋二角上海英巡捕房對門廣東接元堂何均年製 乙〣〣

## 同春榮發財票

本行開設四馬路中市現今自運英正月份呂宋票出售全張洋六元半張照算并有頂舊呂宋烟發兌賜顧光臨 乙〣〤

## 通知

啓者小號專做拆票發行以三十張至五十起碼如各埠欲躉買者請函致小號議價可也十二月票頭彩二彩均由上海售出現售英正月份票章程照舊並無更改之說切勿受其愚惑也并奉送月份單此布香港分設上洋抛球塲萬勝祥呂宋票老鋪啓 乙〤〣

## 吳友如啓

前印華軍捷報四圖每張洋三分京戲二圖每十二齣二分早經暢銷今續繪文武戲數種價目照前蕢

畫圖

售八扣上洋三馬路西福康里內本宅購取寄售望平街南許墨林刻字店全盛信局及各埠全盛 乙〣〤

## 錫人鳴謝

夫人誤染洋烟至欲思戒終非容易其故寔因無良法靈驗之藥耳予吸洋烟十六七年昔已戒過數次始終不能除根而且烟癮加多故今幾年誓不敢再服戒烟藥矣去今兩年屢閱新報悉有上洋中和里廣東廣誠德堂寶店發兌四草戒烟膏其膏可以裝鎗上當烟呼吸則不須吃別的烟膏之說于心半疑半信因此未早購試至本年九月初予有表弟戒烟亦用此膏一月之間居然戒去故以郎託信局往購念兩照常當烟鎗上呼吸能令人開胃步健冬月手足不冷夜能安寢此非予親身試驗焉知其中之妙予每日吸烟五錢此膏尙餘二三兩而癮除矣至今見烟不思功效難測其理現今身體壯健精神倍前皆明該堂妙藥之惠特書數行登報傳揚俾四海患烟君早離苦海乃予之所望也此佈

無錫存方便心敬書 乙〢〤

## 神効嘴唇起燥起裂藥膏

人之嘴唇乃脾之外竅蓋渾身之血由脾統之若血燥血熱或脾氣蘊結不宣一遇寒風侵逼往往嘴唇燥裂甚則血滲淋漓食物不便痛苦異常倘或脾中挾濕盤据日久無從發泄縱使日暖風和嘴唇亦能乾燥時流血水言笑均難今本藥房精製嘴唇起燥起裂香油膏照法搽之霎時轉潤而安功効不可思議 甲〡

上洋大馬路老德記藥房謹啓

## 杭州大井巷德記

本號開設有年蒙客賜顧交易照常外埠信購原班寄奉不悞並有外國各種藥水戒烟藥粉代售貢郭藥水

乙〢〡

# 茶業艱難

年來茶事十分棘手尾帮尤甚計每
百斤除茶本外厘稅酬欵需庫平銀
五兩有奇鉛桶箱殼等費亦如之而
滬價每百斤僅規銀十一二兩已自
令人寒心且茶運出境既由州局驗
明斤兩完厘給票沿途不過驗票放
行詎一經分卡司巡勒加斤兩百計
留難先因頭茶爭快不敢惜費今雖
尾帮亦勒索不已當事豈一無所知
胡爲縱容不禁流毒無窮以商人辛
苦所積爲若輩貪壑之塡不良可慨
歟
義寧州茶帮公啓 乙卅三

# 機器軍械出售

啓者本行在滬專辦軍械歷
有年矣屢蒙各省各局委辦
一切貨價無不相宜近來英
國製造之法較前更屬精巧
今有新式銅鐵大砲來福洋
鎗大小銅帽粗細火藥挖河
機器大小各種俱全倘有
貴客紳應需各種各式新至
小行觀樣面議價目格外公
道特此佈聞 甲六
同治十三年六月日
地亞士行啓

# 愧非瓊報

蓋聞心存活國乃良相之謀猷志在壽
人是名賢之事業僕體質孱弱調理失
宜以致玉鏡常遺遂令腎經不固四旬
已屆一索未占苦口偏嘗屢進靈藥而
之術精神困憊時思白晝以酣眠去歲
偶閱申報見梁愷悌堂刻有乾健丸據
其所說功效恰與病相符遂卽往購
吞服數月病果安痊既而體之增强復
夢熊之應兆此眞杏林秘訣橘井靈丹
製煉極微自必至憑乎手段藥材地道
却無吝惜乎多資洵爲指路之南針
關之妙鑰也
蘇若瀾啓 乙廿三

# 遺失匯票

啓者十月十一日向胡景新寳
號買來第五十四五十五五十
六號申票三紙計規元六百兩
期書上海十一月十一日兌又
向乾泰和寳號買來第十三號
申票一紙計規元五百兩期書
上海十一月十八日兌其票至
申請胡頌信汪輔唐二位先生
照兌該票皆在中途遺失已與
前途掛失作爲廢紙新各寳號
切勿收用 十一月初九日江
西河口肇豐莊謹啓 乙卅四

# 寄售交趾上桂

啓者茲有友人來滬
帶來交趾案油各色
上桂真能引火歸元
益陽消陰補命門相
火之不足治痼冷沉
寒腹中冷痛欬逆結
氣老人服之能治陽
虛脾弱誠妙品也諸
君欲購請至上洋四
馬路盤記棧內問同
興德便知此佈
乙廿四

# 屈臣氏

## 嫩容玉液
## 皎如玉樹臨風前

凡人本來面目有好有醜惟容色可以修
好也無如難得其妙法以修之故當北風
撲面更易老人顏色本藥房因考究最滋
潤之物配入妙藥製成此玉液香如玫瑰
令人擦之容色光彩嫩滑肌膚宜於囑夜
以些塗在面上令其自乾早起揩面更覺
見效所有癍瘢黯點氣除去凍瘃燥拆
等患無虞誠嫩容第一妙藥也此藥先經
試驗於西人今特售與華人故牌子兼用
外國字識者重之請認龍麟伴塔招牌爲
記 每瓶洋一元正 甲廿
上海英大馬路屈臣氏大藥房發售

# 老德記秘製止痛藥水

人之五臟六腑藏於身體之中得能知
覺運動循環不休者全仗氣血調和耳
若氣血一有壅滯或受風寒暑濕所侵
則猝然疼痛頃刻難熬甚致發厥往往
有之如夏日發痧腹瀉瘧疾等症外患
如湯火刀傷毒瘡蛇虫咬刺等並皆奏
効如神無論胸腹四肢如患脹痛以及
跌扑致傷皮膚筋骨者亦効凡有痛者
投之立可止痛難以盡述仕商賜顧者
須認明本藥房招牌庶不致悞 廿一
吃法每日二次每次半調羹用開水送
下用法將藥小些搽於患處立能止痛

# 信局無信

昨報所登江西蔣公館寄洋三元託胡萬
昌信局到本堂買三香戒烟膏一兩三錢
不料該局私造僞藥將本堂之舊十頁頭
仿單書拆去一頁加僞造一頁欺騙遠客
[illegible]蔣君用之生出毛病故以蔣君將前所
買本堂之藥單書比對中有第三頁板子
之字不同故以寄信到本堂問明情由當
向江西胡萬昌局理論想該局如此行爲
遠客之託其到本堂買戒烟藥受欺者不
知凡幾似此貪財射利暗中以僞亂眞可
謂無恥之極可惡可恨 乙廿三
上洋中和里詹家誠德堂啓

# 搽凍瘃紅白玫瑰香蜜

冬月北風勁起凡
手足拆裂面耳紅
瘃者此凍瘃也初
屆若不調好來歲
相沿殆有原根之
種本藥房製有紅
白玫瑰香蜜早晚
勻搽當令肌潤膚
澤凍顏開春賜
顧者請來購取可
也 上洋老德記
藥房啓 甲十

# 召租

啓者有洋
棧房一所
在鐵馬路
橋蘇州河
南首如合
意者請至
三馬路慶
和里帳房
面議可也
瑪禮孫洋
行啓
甲十一

# 浙湖前埏吳氏修譜訪單

浙湖歸安縣前埏吳氏族譜自嘉慶
二年修後今已八十餘年亟應續查
續刊現由在川族人籌有經費並不
派取分文用告遷居別處宗人新將
高曾祖父及身並子孫行叢名號生
卒年月日葬處功名妻妾姓氏子女
詳細開單或寄前埏樂緖堂吳小菴
處或由票號寄川省梓潼橋街翰林
院編修吳福椿處俾得彙齊修刊以
延由元至今數百年之宗緖定限乙
亥年告成分送見單卽辦萬弗遲誤
是叩 族人公啓 乙卅

# 看書卽知戒烟法

此書蒙 克王爺賜章鑒定 倉場督憲宗室鍾
暨 上海道憲沈 賜序最奇者服藥後腸中
積滯烟油悉由毛孔而出故能除心癮愈百病增
飲食豐容貌冬月手足不冷夏天身體不熱鬚髮
竟可轉黑既瘦復能種子每兩價銀一兩每癮一
錢服丸三兩除根雄藥丸無凸凹形者卽係假藥
另有 狐騷臭藥每料一元三日除根 雀斑藥
半元十日退淨 髮禿藥六角半月重生 瘰癧
癬藥等兩角 瘧 痢 瀉 目疾等藥一角賜
顧者送書一本上海只此一家金陵另有一鋪其
餘省城各碼頭並無分鋪上海北門外吉祥街如
意衖金陵城內土街口生生堂同啓 乙卅

# 收買舊貨

茲本局收買
爛蔴包蔴繩
帆布幷中外
舊紙如有外
國字者亦可
但要俱無華
字方合倘有
此等貨物請
到本帳房面
議爲荷 甲十
上海機器造
紙局啓 乙

# 新到

本公司甲外
國馳名行家
定做上頂保
險大鐵櫃堅
固異常又有
極係靈巧水
龍等俱是由
外國運來發
售此佈
福利公司
甲十一

十一月十五日錢洋並匯銀票行情列左

| | |
|---|---|
| 新會劃收市 | 七錢四分零七五 |
| 本洋 | 七錢七分五厘 |
| 銀拆收市 | 一分 |
| 洋找頭 | 七錢四分一厘 |
| 錢找頭 | 一千零五十文 |
| 卡錢 | 一百四十九千文 |
| 衣牌 | 一千一百二十文 |
| 銀行現銀票 | 四先令十辨士一八 |
| 六個月期票 | 五先令 |
| 又四個月期票 | 四先令十一辨士五八 |
| 商人票六個月期 | 四先令十一辨士七八 |
| 又四個月期票 | 四先令十一辨士半 |

# 專治損傷膏藥

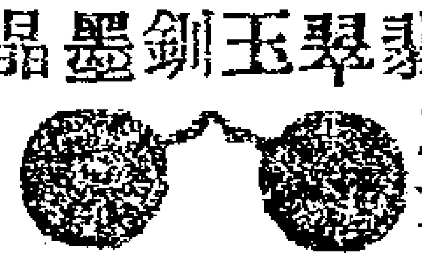
凡人頃由跌撲以及負氣毆傷
外膚未破而筋骨已損可不愼
歟今本藥房不惜工本以珍貴
諸品修合膏藥專治跌打損傷
一切負重勞作閃腰挫氣筋骨
疼痛肩背拘緊等患急取此膏
接患貼之效如桴鼓不論年之
老幼傷之輕重可謂百發百中
仕商賜顧者請認本藥房招
牌不悞每大張五角小張兩角
半 甲八
上洋老德記藥房啓

# 上海匯豐銀行告白

本行所存原本洋五百萬元並招新股尚未交足
計股洋二百零七萬四千七百四十四元七角五
分兩共計洋七百零七萬四千七百四十四元七
角五分另外公積洋二百五十萬元並新股餘利
洋一百五十六萬三千三百六十一元六角六分
兩共又計洋四百零六萬三千三百六十一元六
角六分總行開在香港今在天津紫竹林設立分
行廣招中外商務凡上海香港福州廈門漢口小
呂宋西貢新加坡並外國倫頓法國印度新金山
美國日本諸凡貿易繁盛之區無論零躉匯票俱
可由滙兌並代押欵及存銀生息請至本行面
議可也特此佈聞 甲廿

# 出色翡翠玉鋼墨晶眼鏡

玉鋼每只三
元墨鏡每副
二元茶鏡一
元如
假可
退收
買晶
石午
時茶
一洋



卜合金利源
昌順隆白
乙廿三

# 頭彩附彩誌喜

昨接英十二月
電報頭彩下附
彩第一萬七千
七百五十五號
全張由本行售
出得主姓名容
後登明接售英
正月票全張六
元半張三元分
條七角此佈
呂商廣和行
乙廿三

# 貨眞三點老泳記

本行運售呂宋票蘇已
有年蒙紳商信重馳名
四遠現有不肖之徒冒
我招牌反敢飾詞强辯

泳記

實屬無恥恐
朦蔽遠客今
另加天官爲
記以免魚目混珠現售
英正月票仍照舊章全
張半張分條均照大市
來信須註明四馬路第
一樓對門 乙卅

# 二彩附彩誌喜

接呂宋電報英十二
月份二彩一萬九千
一百卅九號其上附
彩第一萬九千一百
卅五號一萬九千一
百卅六號兩全張售
與漢口亨昌報關行
雖得主鴻運本行亦
沾名譽茲售英正月
票得彩仍照向章耳
萬寳來啓
乙十一

# 上海電氣公司告白

本公司中局開在虹
口乍浦路四十一號
門牌現可出售伯刺
思電氣機器大小各
種電器燈幷可定包
城鄉碼頭各處裝設
電燈無論大小房屋
亦均可來定如有欲
知一切情形請向本
公司經理人立德面
議可也
甲廿

# 英正月呂宋票已到

每張六元半張三元
得彩數目仍照舊章
別家前刊發新章乃
傳聞未確預先妄報
究屬並無更改也望
發財度藏者宜早購
取遠客函購新指名
投交驗明回件圖記
庶免假冒
老廣豐 新廣豐
萬寳來 萬福來 仝啓
乙卅

# 開捐

部議新章現准
捐納廕枝分發
過班封典職銜
貢監等項然須
赴部呈報不能
預領空照如欲
捐者請至二洋
經橋寳纍捐號
面議代辦不悞
寳纍謹啓
乙廿

十一月十五日進口船禮拜三

| | | | |
|---|---|---|---|
| 重慶 | 輪船 | 由寗波 | 太古公司 |
| 江通 | 又 | 由長江 | 旗昌行 |

十六日出口船禮拜四

| | | | |
|---|---|---|---|
| 江表 | 輪船 | 下午往寗波 | 旗昌啓 |

十七日出口船禮拜五

| | | | |
|---|---|---|---|
| 美富 | 輪船 | 往香港省城 | 旗昌啓 |
| 萃利 | 又 | 往長江等處 | 麥邊啓 |
| 天津 | 又 | 晚往烟台 | 太古公司 |
| 北京 | 又 | 晚往香港省城 | 禪臣啓 |

十八日出口船禮拜六

| | | | |
|---|---|---|---|
| 乞打 | 輪船 | 往香港廈門汕頭 | 老太古 |
| 江永 | 又 | 往長江 | 旗昌啓 |
| 南陞 | 又 | 晚往長崎 | 怡和啓 |
| 福山 | 又 | 晚往香港省城 | 怡和啓 |

二十日出口船禮拜一

| | | | |
|---|---|---|---|
| 寗波 | 輪船 | 晚往香港省城 | 禪臣啓 |
| 大沽 | 又 | 晚往福州 | 怡和啓 |

廿一日出口船禮拜二

| | | | |
|---|---|---|---|
| 北京 | 輪船 | 晚往長江 | 太古公司 |

## 竊牛宜辦

〇九江入冬以來各門保甲局及冬防各委員徹夜梭巡嚴密無閒妙手空空兒不能施其胠篋之技往往潛匿四鄉專以偷竊耕牛爲事前月二十七日晚蔡山人柳某失去黃牯牛三頭次日四處追尋杳無消息越二日在南門外殺牛廠拿獲詢知係回民海公和店所買柳遂控諸城內保甲局經局員劉君松泉王君安田升堂研訊一面將牛給柳領回一面飭海公和交出竊賊詳縣究辦觀訊者皆加手於額頌局員之德不置

## 鹿洞近聞

〇江西南康府白鹿洞書院起自唐李渤南唐時改爲國學逮南宋朱子講學其中四方俊彥翕然從之後遂稱爲四大書院之一前明迄　國初代有明師掌教嘉道以來漸就衰替粵匪之亂諸生星散學舍傾頹事定後僅餘敗瓦殘垣聊蔽風雨而已去秋學憲陳伯潛閣學捐款修葺聘請謝枚如先生主講席調送各府縣高才生肄業其中弦誦鼓歌洋洋盈耳厥後閣學奉　命會辦南洋軍務踵其事者不能加意整頓加之肄業諸生類多粗鄙唇槍舌劍時有所聞幾欲以講文之地爲演武之場十月間山長解館前數日竟敢遍黏匿名揭帖肆意詆諆似此江湖日下無人釐定章程恐數百年講學之區將漸成桀驁難馴之習矣吁

## 禁烟告示

〇總督淮揚等處地方提督漕運海防軍務兼理糧餉吳爲剴切勸諭事照得洋烟之害幾徧寰區欲挽頹風宜自官始官無文武無大小莫不有應治之事竭力從公猶恐弗及乃竟耽茲毒物耗敝精神廢職業而不修置身家而罔恤何其惑也本部堂曩官各省每以此諄誡寅僚悔悟而斷者有之陷溺而敗者亦有之禍福無門端由自取淸淮冠蓋之盛不減都會宜有從政之選輿儓之材輩出于其間倘不以才目而以癮聞竊爲諸文武羞之要知凡人得之則生不得則死者惟粟菽水火耳此等惡臭何難屏絕今與所屬文武各員約無癮者愼勿霑染有癮者限一月內斷除如或逾限不斷是其人先不自愛本部堂亦無所用其姑容白簡具在參革不苛其各凜遵毋違特示光緒十年十月十九示

## 吳船草

〇燕歌行

漢家不通無禮國諸將防胡羽書急海月高高闐角聲角聲正出諸侯壁獲轍沈今三十年譙教烽火照甘泉黃支爲弋來三輔紫色蛙聲成一天上相籌邊豈朝夕朱提山竭滄溟溢虛費黃金問海仙何限蒼生望前席神州息戰久春容嘗胆由來非養癰八千子弟敵王師五等公侯酬爾庸丁字沽前列樓櫓天津橋上傳刁斗強敵休馳縛馬書天子方彎射蛟弩曰余乞食一王孫十載公車懷國恩南遊江海空蕭瑟愧汝期門磨劍人

〇寄京師陳戶部織天步其見懷之韻

當代陳同甫軒然日下來荒荒燕市酒哀哀漢廷才海上氛方惡人間事可哀江湖雙倦眼猶擬爲君開

〇渡海

四大全無地都成水火風雲知天上下日辨海西東杯渡眞浮芥輪行似轉逢　淮南子聖人見飛蓬轉而知爲車　笑看衣帶耳秦漢不能通　易象觀乎訟天行與水違坐愁魚大上驚見衣輦飛賦命知窮薄冥心絕請新蛟龍亦鷗鳥相狎可忘機

〇滬上喜晤李芋仙丈即次其臥旅詩中見懷之韻

三年離合海邊城一笑相看淚欲傾花月無靈如半死賢豪有福不孤生酒中犀首千人靡詩外鴻毛萬事輕何恨鼎鐘緣分淺裙腰扇角偏書名

〇將遊吳越泊舟上海新閒作

海仙樓閣萬燈紅獨纜扁舟冷傍楓任汝魚龍爭曼衍引人鳧鴈入空濛嶂頭麵霧追巢笈滿目江湖憶謝公添得他年惆悵事阻風中酒在吳篷

〇舟中贈內

玉簫吹破東南秋酒人無暇求封侯一羅如在鷗波館萬事付之虹月舟茶具隨身差可喜與君試飲西湖水能同德曜伴粱鴻何必夷光隨范蠡

〇代以意答

荊釵裙布平生意莫厭吳波照椎髻夫婿眉開西塞漁僕家齒冷東方騎郎釣香鱸姜采蒓流年同度鏡中春若論鯉尾猩唇事明旦梅妻笑殺人

〇即事

艇子堪容豚船娘尙覆髫侯風變楚綜蔥水一弁刀春浪魚紅尾秋霜蟹紫螯浮家吾願足不爲蟲三高

〇泊吳門作

一身仞浮雲飄然至吳會寒宵落帆處黯與江楓對青尊瀅微雨坐歎年光邁山川大藩地花月南巡代如何一搖落萬象皆顯賴鄰綺散爲塵春風豈相待四時非我有何暇貪千歲矧當離亂餘民力方凋瘵誰爲勸農桑不使趨機械余生羈旅人苦憶吳聲茱吹鷓過市門弭節遵江介途窮何足嗟尙有扁舟在銀刀若飛雪細斫松陵鱠頗味季鷹言難消伯鸞嘅客感未成眠疎鐘水天外

〇閶門聞笛

丹楓吹落闔閭城破楚門東暮靄平劍國久鎖金虎氣笛家猶吐玉龍聲天橫北斗潮初動人去西江月自明獨有吳船未歸客今宵華髮酒邊生

〇西施行

西施未嫁誰云冶春風不到蓬門下若耶溪上浣沙人諸暨村中賣薪者朝臨本畔羨鴦央暮上雲端樓鳳皇一身徧受恩千百萬口爭言豔寡雙富貴居然一朝有香名藉甚千秋後故國飛璣茂苑花行人憶殺蘇臺柳從來貧賤幾人傳寶劍沈埋珠棄捐越溪尙有如花女不遇吳王空自憐

漢壽碧湘秋夢詞人


## 治喘斷根九製蒼朮丸

余見世之治哮喘者按症擬方暫愈則易斷根爲難何也見喘治喘實脾燥濕僅治其標究未深知其本緣夫痰飲停蓄日積月累留匿於中結成窠臼外無所觸伏而不發一遇外寒牽動內積發作遂致肺竅壅塞中氣隔絕甚至手足無措呼吸難通此喘之所致實水之爲祟也明矣當其喘作胸痛便急面赤服藥無靈遍投以寒熱溫涼諸藥格格不入從權治之惟有設法大吐乃得

治哮喘斷根丸

稍安可知治喘必先治水必使水之害淸然後喘之患息余少年嘗患此病屢醫不能斷根後遍覽諸書搜得九製蒼朮丸一方如法製服其病若失原此丸之用法在培土制水土旺而水自無梗專治其源自然脾土健運痰飲潛消哮喘之病永無復作但王道無近效必當喘未發作之前預爲服食由漸乃可奏功若臨喘服之無濟也服丸多少視乎症之重輕隨時服之輕則二錢重則三錢自見奇驗竊見哮喘之苦人甚矣余經見效不敢自私用製此丸公之於衆亦欲使斯世同歸方便云爾每兩價洋角半　廣東瀰瀲齋蠟丸號分設上洋英老巡捕房對門〇另有暫治喘洋金花每兩錢五十文　乙八三

## 茶捐請獎

本號代辦閩省茶捐諸公欲報捐職銜封典者望來面議壬午年部照已到請携實收倒換此佈
抛球場東晉豐里和興祥茶棧內森記
行乙三八

## 軍械出售

本行專辦泰西各國馳名鎗砲鋼鐵戰艦水雷快船藥彈碏磺銅帽電線水雷並製造濬河開礦一切機器本行選器惟精取價從廉新　貴紳商賜顧焉
上海五馬路新派利洋行啓
甲一廿


## 十一月十二日

| | 十一月十二日 | 原價 |
|---|---|---|
| 招商局新股 | 四十一兩 | 一百兩 |
| 仁和保險 | 廿四兩五 | 五十兩 |
| 濟和保險 | 廿四兩五 | 五十兩 |
| 平泉銅礦 | 十七兩 | 百廿五 |
| 開平煤礦 | 三十七兩五 | 一百兩 |
| 自來水老股 | 廿五磅 | 二十磅 |
| 電氣燈 | 十兩 | 一百兩 |
| 賽蘭格點銅 | 十二元五 | 一百元 |
| 公平繅絲 | 十兩 | 一百兩 |
| 鶴峰銅礦 | 二十兩 | 一百兩 |
| 中國玻璃粉 | 五十兩 | 一百兩 |
| 牛奶 | 十九元 | 一百元 |
| 旗昌棧碼頭 | | 一百兩 |
| 叭喇糖還價 | 十五兩五 | 五十兩 |
| 上海保險公司 | 十四兩五 | 五十兩 |
| 駁船公司 | 五十兩 | 一百兩 |
| 金州煤鐵礦 | 四十五兩 | 一百兩 |
| 池州煤礦 | 六兩五 | 念五兩 |
| 沙岑開地公司 | 約七兩 | 念五兩 |
| 施宜銅礦 | 約三十五兩 | 一百兩 |
| 承德三山銀礦 | 五兩五 | 五十兩 |
| 白土河銀礦 | 五元 | 七十元 |
| 貴池煤鐵礦 | 十四兩七五 | 念五兩 |
| 火車糖 | 五十元 | 一百元 |
| 烟台繅絲 | 二十五兩 | 五百兩 |


## 新印各種書籍價目

啓者本館所排印書籍俱各精雅可喜除在上海三馬路禮拜堂南首本館發售外其餘各外埠即由賣申報人經手如蒙　諸君子欲購閱者祈惠顧可也所有售外埠之書價與在上海一律如經手人或有私自加價等情祈買客信知本館以便查究茲特將各書實價附列如左

中英和約實洋一角
中東和約實洋一角
中俄和約實洋一角
瀚海尺牘實洋四角
在園雜志實洋二角
三岡識略實洋三角
經藝新畬實洋四角
昕夕閒談實洋四角
環遊地球實洋八角
甕牖餘談實洋三角
文海披抄實洋二角
寰瀛畫報實洋一角
靈擅碎金實洋五角
僧俠日記實洋一角
繪芳錄實洋八角
綏寇紀略實洋四角
四夢彙談實洋二角
白門斷柳記洋一角

西湖拾遺洋六角
和約彙抄洋三角
瀛寰瑣紀錢八十
寰宇瑣紀錢八十
四溟瑣紀錢八十
格致彙編錢一百
六合瑣言洋四角
柳南隨筆洋二角
香祖筆記二角半
訂訛雜錄一角五
嘯亭雜錄四角五
息荼尺牘一角二
妙香室叢話四角
尺牘集錦一角五
春融堂雜記二角
啓幪眞諦一角二
蟲鳴漫錄一角五
史餘萃覽二角五

滬城備考一角二
臺灣外紀三角五
返魂香實洋二角
筆生花一元四角
女才子實洋二角
東槎記洋一角五
聖武記實洋六角
青樓夢每部五角
海上群芳譜一角
霆軍紀略三角五
東征集洋一角五
閩雜記洋二角五
夢園叢說洋二角
藝林伐山洋二角
野叟曝言洋一元
萬國史記洋六角
豫軍紀略三角五
茶餘談薈一角二

何典一角五
粵屑一角五
庭聞錄一角
澆愁集二角
鏡花緣六角
程史洋二角
書目洋一分
諭旨一角五
孿史洋五角
笑史一角五
耳郵一角五
香咳集三角
東廂記二角
笑笑錄三角
西洋記六角

十三日備嘗記洋一角
夜雨秋燈錄洋四角五
山東軍興紀略四角五
屑玉叢譚二集洋四角
屑玉叢譚三集洋四角
屑玉叢譚四集洋四角
有正味齋尺牘一角五
螢窗異草初集洋二角
螢窗異草二集洋二角
平定粵匪紀略洋四角
庸閒齋筆記洋二角五
歷代陵寢備考洋七角
夜雨秋燈續錄四角五
紀載彙編實洋一角五
兒女英雄傳實洋八角
雲間目抄洋一角五
曾文正公家書六角五
梅香館尺牘洋二角五

景船齋雜記一角五
甲申傳信錄洋二角
吳中平寇記洋二角
硯雲甲乙編洋五角
鴻雪軒紀艷一角二
六梅書屋尺牘二角
鋤經書舍洋一角五
使琉球日記一角八
薑露庵雜記一角五
鸝砭軒質言一角五
粵闈墨選一角八
稟啓零就一角五分
儒林外史價洋六角
後西遊記實洋五角
淞南夢影錄洋八分
電報新編實洋二角
籌海初集實洋三角
此中人語實洋八分
紅樓復夢實洋七角

曾文正公大事記洋一角五
粵閨閣詩選初集洋四角五
粵閨閣詩選二集洋四角五
讀史探驪錄洋三角
小豆棚三角五分
醒睡錄三角五分
薈蕞編價洋四角
題解五集洋五角
題解四集洋四角
東瀛紀要價洋三角
蕩寇志實洋一元
綱鑑易知錄洋三角
正續水滸實洋五角
風月夢實洋三角
名賢尺牘實洋一角
歷下志遊洋一角二

# 光緒十年十月念七日京報全錄

宮門抄〇發抄旨十四道〇吏部靈等奏為議處摺〇又奏為議處摺〇西撫潘奏官軍接仗迭獲大勝摺〇楚督卞等奏請升補知縣摺〇西撫潘奏請分別照例從優議郵片〇將軍金奏請補鑄印信片〇大臣杜奏蒙員患病循照新章給假摺〇

十月二十七日工部鴻臚寺正白旗值日無引見〇瞿鴻禨服滿請安〇豐烈謝授太常寺少卿恩〇伯王請假五日〇慶福請假十日〇曾紀渠預備召見〇值年旗奏派查倉之大臣派出謨貝子烏拉喜崇阿〇又奏派專標之大臣派出濟貝勒敬信〇又奏派管理新舊營房派出克王淵多布尚宗瑞〇召見軍機曾紀渠〇發抄卞寶第等奏興國州黃額口巡檢移駐龍港奉旨該部議奏欽此〇又江夏令羅緗補荊門牧奉旨吏部議奏欽此〇又竹山協周瑞龍調補漢陽協奉旨兵部議奏欽此〇又宜昌鎮賀縉紳仍懇復姓歸宗羅氏奉旨羅縉紳着准其改姓嗣後不得援以為例該部知道欽此〇又江漢關九十五結收支稅數奉旨該衙門知道單併發欽此〇左宗棠奏部駁江南朱家山河工獎案仍請照獎奉旨該部議奏片併發欽此〇又請將江甯潘司梁肇煌賞戴花翎奉旨覽欽此〇陳士杰奏漕臣吳元炳孫鳳翔捐廉助賑奉旨孫鳳翔着交部議敘吳元炳捐錄助賑前已有旨令該部議奏矣欽此〇又分發縣丞程永清保留誤繕陳永清請飭更正奉旨吏部知道欽此〇劉秉璋奏解第四批地丁京餉奉旨戶部知道欽此〇又解鹽課銀兩奉旨戶部知道欽此〇又解北洋經費奉旨戶部知道欽此〇又解內務府經費奉旨該衙門知道欽此〇潘霨奏試用丞徐之萃期滿甄別奉旨吏部知道欽此

〇〇大學士管理吏部事務臣宗室靈桂等謹奏為遵旨議處具奏事內閣抄出光緒十年九月二十八日奉上諭前據翰林院侍讀王邦璽奏保直隸候補道黃瑞蘭熟習營務堪以任用當諭令李鴻章將該員前在直隸是否得力有無劣跡據實具奏茲據李鴻章奏稱黃瑞蘭曾經委辦營務處等項差使並未專辦水師營務於兵船規制用法懵無所知貌似質直舉動任性辦事糊塗語言狂妄其人實不堪任用等語黃瑞蘭着即勒令回籍交地方官嚴加管束王邦璽濫保非人着交部議處等因欽此欽遵到部除黃瑞蘭勒令回籍交地方官嚴加管束之處另行辦理知照外查定例濫舉匪人者降二級調用私罪等語此案翰林院侍讀王邦璽奏保直隸候補道黃瑞蘭熟習營務堪以任用據直隸總督李鴻章奏稱黃瑞蘭於兵船規制用法懵無所知不堪任用等情欽奉諭旨王邦璽着交部議處應請將翰林院侍讀王邦璽照濫保匪人降二級調用私罪例議以降二級調用係私罪無庸查紀級議抵所有臣等遵旨議處緣由理合恭摺具奏伏乞聖鑒訓示遵行謹奏奉旨已錄

〇〇大學士管理吏部事務臣宗室靈桂等謹奏為遵旨議處具奏事內閣抄出光緒十年九月二十八日奉上諭已革江西廣信府知府董兆奎前經潘霨保薦卓異實屬舉非其人前江西巡撫潘霨着交部議處欽此抄出到部查定例卓異人員任內曾犯有貪酷不法等欵原薦舉官不行揭叅別經發覺將督撫革職公罪等語此案前江西巡撫潘霨曾將廣信府知府董兆奎保薦卓異查董兆奎革職降調之案係因原任內有擅用非刑違例科罰等情潘霨輒將該員保荐卓異奉旨交部議處應請將前江西巡撫潘霨照卓異人員任內曾犯有貪酷不法等欵別經發覺將督撫革職例議以革職至原舉薦之藩臬道員均例有處分應請旨飭下江西巡撫開揭職名送部核議所有臣等遵旨議處緣由恭摺具奏伏乞聖鑒訓示遵行謹奏奉旨已錄

〇〇頭品頂戴廣西巡撫臣潘鼎新跪奏為官軍連日接仗迭獲大勝恭摺仰祈聖鑒事竊臣查蘇元春謀勇出衆血性過人每戰必先三軍用命誠如聖諭以孤軍當勁敵允稱強將其部下總兵陳嘉忠勇素著艱苦不渝尤為武將之所難能該軍將士莫不同心勠力共効馳驅洵推一時勁旅臣諒山株守力疾支持不克身臨前敵為諸將先上無以分宵旰之勞下無以慰士卒之望惶悚實深惟有仰懇天恩俯准將頭品頂戴世襲雲騎尉提督蘇元春優加獎賞以勵衆心記名總兵陳嘉擬請以提督交軍機處記名遇有提督總兵缺出請旨簡放並賞穿黃馬褂是否有當出自逾格鴻慈其餘尤為出力將弁及各軍傷亡人員臣據實開具清單另請分別獎郵伏候聖裁所有各軍連日獲勝及遵旨請獎各緣由理合恭摺具陳伏乞皇太后皇上聖鑒訓示謹奏軍機大臣奉旨所請獎郵各員弁已另有旨矣諭旨賞給蘇元春等軍尤為出力兵勇內帑銀三千兩着潘鼎新於已到軍餉內先行發給俟解到歸欵戶部知道欽此

〇〇署湖廣總督湖南巡撫臣卞寶第湖北巡撫臣彭祖賢跪奏為湖北直隸知州要缺請揀員升補恭摺具陳仰祈聖鑒事竊照荊門直隸州知州恒琛奉旨補授荊州府知府員缺接准吏部截缺單開聲明於光緒十年閏五月初四日奉上諭照章以第五日後行文按照限減半計算應歸六月分截缺查定例直隸州知州題補之缺令各該督撫於本省知州知縣內擇其才守素著明敏練達者保題升用又准部咨保題升調人員應令於疏內將該員任內有無積案及欠解錢糧承緝未結盜案聲明如承審承緝並徵解錢粮已起降調革職叅限者概不准升調各等語今荊門直隸州除自治本邑外專轄當陽遠安二縣幅員遼闊政務殷繁且為荊襄門戶係沖煩疲難最要缺非精明練達才望出衆之員實難勝任臣等於通省候補直隸州以及卓異應升各員內逐加遴選或人地不宜或居要地惟查有江夏縣知縣羅緗年四十四歲係四川華陽縣人由優廩生考取咸豐十一年辛酉科拔貢前在籍帶團助剿滇匪保加藍翎五品銜同治三年朝考就職教諭嗣隨霆軍在湖北永隆河剿捻獲勝保奏是年十一月初一日奉旨着免選本班以知縣留於湖北屬候補班儘先補用並加同知銜賞換花翎欽此七年八月初二日引見念一日領照起程十月十六日到省十年委署崇陽縣事十三年以前在崇陽任內完解錢漕奉旨給予紀錄三次光緒元年委署安陸縣事三年丁父憂回籍守制五年九月服滿起復回省旋以查拿荊門一帶匪徒保奏奉旨交部從優議敘六年補授應城縣知縣十二月十六日到任八年奉文准其實授九年調署崇陽縣事二月初八日到任五月調補江夏縣知縣十月二十日到任是年大計卓異十年六月奉部覆准該員羅緗精明幹練為守兼優歷在各任內措施一切悉臻安善並無積案及欠解錢粮已起降調革職叅限等事以之升補荊門直隸州知州要缺洵堪勝任惟題缺請升及該員大計保列卓異向未赴部引見與例稍有未符但人地實在相需例得專摺奏請據布政使蒯德標按察使黃彭年會詳前來合無仰懇天恩俯念員缺緊要准以江夏縣知縣羅緗調補荊門直隸州知州要缺寔於地方吏治均有裨益俟接准部覆即併案給咨引見所遺江夏縣知縣係冲繁難要缺候接部文後再行揀員請補合併聲明謹合詞恭摺具陳伏乞皇太后皇上聖鑒勅部核覆施行謹奏軍機大臣奉旨吏部議奏欽此

〇〇潘鼎新片再前陣故員弁經臣陸續奏請賜郵在案嗣准署廣西提督臣蘇元春等咨稱查明覲音橋及船頭郎甲等處先後接仗陣亡副將黃政德邱福光陳義新劉得勝張大壽劉玉貴副將銜叅將胡延慶叅將王紹鉞蕭有明黃世昌石啓夔張興寬叅將銜旋璧蕭實臣游擊李純五吳少懷遊擊銜都司黃立均都司任有錫李逢積吳述元周同芳候選從九品黃汝霖守備黃效忠楊永祥千總蘇元璧蔣全昌李得勝把總班有興李明德楊春林唐國廣葉亞吉梁正輝外委曹正亮六品軍功勞國豐等三十二名均効命疆場為國捐軀至記名提督聶桂榮總兵程東海湯文千副將韓孟嘗蘇長青副將銜叅將張佩蘭叅將簡崇儀遊擊銜都司陳玉鳴等八名俱在營積勞瘴故殊堪憫惜自應一併籲懇天恩飭部分別照例從優議郵以慰忠魂除將陣亡勇丁另片開單咨部查照核議外謹附片陳明伏乞聖鑒訓示謹奏奉旨已錄

〇〇金順片再伊犁霍爾果斯城巡檢徵元於本年六月十二日已到伊犁任所伏查霍爾果斯城即拱宸城該巡檢舊印自經兵發後遺失無存現當整頓地方規復舊制非部頒印信不足以昭慎重而垂久遠茲據署伊犁撫民同知雷銘三呈請具奏前來奴才覆核無異相應請旨勅部照例補鑄伊犁霍爾果斯巡檢印一顆由驛頒發前來俾得祇領以昭信守理合附片具陳伏乞聖鑒訓示謹奏軍機大臣奉旨着照所請禮部知道欽此

〇〇奴才杜嘎爾車林多爾濟恆明跪奏為蒙員患病循例按照新章給假令其赶緊調理恭摺具陳仰祈聖鑒事竊據札薩克圖漢部落盟長公密帕木散布等呈報本盟札薩克貝子銜公達什拉布坦呈稱素患腰腿疼痛加以心神迷亂等症實難力疾辦公呈請照章給假俾資調理如准所請其札薩克印務派委本旗梅楞額林沁署理等情當經差派梅楞車德恩瓦齋爾前往查驗屬寔取具該札薩克印結據情請報前來奴才等正在查辦間按准理藩院咨閱該盟札薩克貝子銜公達什拉布坦現屆應值年班差使等因奴才等伏思該貝子銜公達什拉布坦患病派員查驗屬實並無捏飾情弊遵飭加具保結呈遞前來奴才等伏查該札薩克貝子銜公達什拉布坦因病請假既據該盟長等派員查驗屬寔並無捏飾加具印結自應按照定章給假兩個月令其赶緊調理其札薩克印務即照所請派委梅楞額林沁署理除將該盟公及該札薩克等呈到印甘各結咨送理藩院存案備查並檄飭遵照外謹將蒙員患病請假緣由理合恭摺具陳伏乞皇上聖鑒謹奏軍機大臣奉旨該衙門知道欽此